

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 86 (1968)
Heft: 101

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Mittwoch, den 1. Mai 1968
Berne, mercredi 1^{er} mai 1968

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang
86^e année

N° 101

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ (031) 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annonceverlag: Publicitas AG – Insertionstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ (031) 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

N° 101 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. – Faillites et concordats. – Fallimenti e concordati.
Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Freiwillige Uebertragung eines Versicherungsbestandes. – Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurance. – Trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazione («Turica», Zürich).
Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist gemäss Ausverkaufordnung.
Fluorplast A.G., Basel.
Reivag Patentverwertungsgesellschaft, Zug.
Toparin A.G., Zug.
Réputation de la succession.
Bedraman S.A., Genève.
Société pour l'utilisation des fruits, société coopérative, à Yverdon (Cidre de d'Yverdon).
Sati S.A. Finanziamenti Industriali, in liquidazione, Davos.
Bilanzen. – Bilanci.

Mitteilungen. – Communications. – Comunicazioni

France: Exportation de peaux brutes d'équidés à destination de la Suisse.
Tansanien: Einfuhrvorschriften. – Tanzania: Prescriptions en matière d'importation.
Iran: Telefonverkehr. – Iran: Correspondance téléphonique. – Iran: Corrispondenza telefonica.
Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.
Diplomatische und konsularische Vertretungen. – Représentations diplomatiques et consulaires.

Amthlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freitag 9 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen - Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Ansprüche machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem beauftragten Konkursamt einzuzeigen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzulegen und gleichzeitig auch anzulegen, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstücks nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de tous les créanciers non garantis par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich - Konkursamt, Zürich (Altstadt), 8001 Zürich (925)

Gemeinschuldnerin: Transpayment S.A., Durchführung von internationalen Finanz- und Handelsgeschäften aller Art, usw., Rössligasse 8, 8001 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 29. September 1968.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 14. Mai 1968, 14.30 Uhr, im Restaurant zum Strohhof, Augustinerstrasse 3, 1. Stock, 8001 Zürich.
Eingabefrist: bis 4. Juni 1968.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1000 Lausanne (926)

Failli: Martignier Alfred, succ. de Willy Kurth, précédemment rue de Lausanne 60, act. chemin de Roche 1 à Renens.

Date du dépôt: 25 avril 1968.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 21 mai 1968.

NB. Les créanciers qui sont intervenus dans la procédure concordataire sont dispensés de le faire à nouveau si leurs créances n'ont subi aucune modification.

Ct. du Valais - Office des faillites, 1950 Sion (927)

Failli: Fauchère Joseph, de Pierre, agencement de cuisines Sion/Les Fournaises.

Propriétaire des immeubles suivants:

Sur la commune de Sion,
8772 fol. 98, Fournaises, 1529 m², vigne, 2336.— Fr.
8762, fol. 98, idem, 2826 m², déval. bourg. 283.— soit 1/4,
8823, fol. 98, idem, 360 m², pl.-jard. 451.— soit 24/69,
13321, fol. 98, idem, 326 m², habitation, 173 m², 135 000.—
pl.-jard. 153 m², 199.— soit 12/69.

Date de l'ouverture de la faillite: 26 février 1968.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: décision du Tribunal de Sion du 22 avril 1968.

Délai pour les productions: 20 jours de publication; pour l'indication des servitudes: 20 jours de publication.

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG. 230)

Suspension de la liquidation

(L.P. 230)

Kt. Zürich - Konkursamt Altstetten-Zürich, 8048 Zürich (928)

Über Barmet Johann, geb. 1926, gs., von Eschenbach (LU), Letzigraben 16, 8003 Zürich, hat der Konkursrichter beim Bezirksgericht Zürich am 5. März 1968 den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 25. April 1968 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Falls kein Gläubiger bis 10. Mai 1968 die Durchführung dieses Konkurses begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 1000.— leistet (Nachbezugsrecht vorbehalten), gilt das Verfahren als geschlossen.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1350 Orbe (929)

La faillite ouverte le 20 février 1968 contre Rey René, installateur, à Vallorbe, a été, suite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du Juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 11 mai 1968 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 600.—, cette faillite sera clôturée.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (941)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Rochat Jean Claude, commerce de textiles «Corotes», 4, Place du Temple, à Carouge (Genève), par ordonnance rendue le 19 janvier 1968 par le Tribunal de première instance a été, suite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 29 avril 1968 par décision du Juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 mai 1968 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en fr. 1200.—, la faillite sera clôturée.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (942)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Reubi Robert, architecte, 16, rue Plantamour, à Genève, par ordonnance rendue le 23 février 1968 par le Tribunal de première instance a été, suite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 29 avril 1968 par décision du Juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 mai 1968 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en fr. 1200.—, la faillite sera clôturée.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (943)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Fimar S.A., import-export, 6, Passage Malbuisson, à Genève, par ordonnance rendue le 22 mars 1968 par le Tribunal de première instance a été, suite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 29 avril 1968 par décision du Juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 13 mai 1968 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en fr. 1500.—, la faillite sera clôturée.

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG. 249-251)

(L.P. 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L.E.F. 249-251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Baselland - Konkursamt, 4102 Binningen (944)

Im Konkurs der Frau Handschin-Mörgeli Hanni, Baslerstr. 21, in Therwil, gew. Inh. der Einzelfirma SANDRA Keramisches Atelier, Maulbeerstr. 1 und der Boutique C, Bruderholzstr. 60, in Basel, liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit Kompetenzausscheidung und einer Verfügung der Konkursverwaltung den beteiligten Gläubigern während zehn Tagen beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht in Arlesheim innert zehn Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, anzulegen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird. Innert der gleichen Frist sind Beschwerden gegen die Kompetenzausscheidung bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal einzureichen.

Kt. St. Gallen - Konkursamt, 9500 Wil (945)

Kollokationsplan und Inventarverzeichnis

Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft Meier & Co., Wil. Der Kollokationsplan und das Inventarverzeichnis in obgenanntem Konkurs liegen beim Konkursamt Wil, in Wil, auf. Auflage- und Anfechtungsfrist: Vom 6.-15. Mai 1968.

Ct. Ticino - Ufficio dei fallimenti, 6900 Lugano (930)

Si rende noto che a contare dal 1^o maggio 1968 è deposta presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nella liquidazione del fallimento Salpa S.A., lavorazione pietre artificiali, Davesco-Soragno.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'Autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

Ct. Ticino - Ufficio dei fallimenti, 6900 Lugano (931)

Si rende noto che a contare dal 1^o maggio 1968 è deposta presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nella liquidazione del fallimento Pernici Francesco, impreario, Pregassona.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'Autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1000 Lausanne (932)

Faillie: Mc Manus Associates S.A., rue Haldimand 11, Lausanne.

Date du dépôt: 30 avril 1968.

Délai pour intenter action en opposition: 11 mai 1968; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1000 Lausanne (933)

Faillie: Phototechnic SA, Laboratoires photographiques, Sébeillon 7, Lausanne.

Date du dépôt: 1^{er} mai 1968.

Délai pour intenter action en opposition: 11 mai 1968; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).

La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (art. 49 et 80 OOF).

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (946)

L'état de collocation des faillites ci-dessous mentionnées peut être consulté à l'Office précité. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication; sinon, chaque état de collocation sera considéré comme accepté.

Dans ces faillites, l'inventaire contenant l'état des revendications ainsi que la liste des objets déclarés de stricte nécessité est également déposé à l'Office. Les recours et demandes de cession doivent être déposés dans le même délai de dix jours.

Faillies:
Mafesa S.A., import-export, représentation et commerce de tout matériel pour l'industrie et le bâtiment, ayant son siège 8, rue de Neuchâtel à Genève.

Otto Rose, commerce de disques à l'enseigne «Discosonor» (dp) 21, rue de la Servette et (app) 4, rue de Chantepoulet, à Genève.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (947)

Modification d'état de collocation

L'état de collocation des créanciers de la faillite de Beros Pierre exploitant précédemment le restaurant «Le Pistou» (dp) 15, Avenue Henry-Dunant et (app) 8, Parc Châteaue-Banquet, à Genève, modifié suite d'admissions ultérieures, peut être consulté à l'Office précité. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication; sinon, cet état de collocation sera considéré comme accepté.

Schluss des Konkursverfahrens - Clôture de faillite

(SchKG, 268) (L.P. 268)

Kt. Zürich - Konkursamt Schwamendingen-Zürich, 8050 Zürich (934)
Das Konkursverfahren über die Firma **Domino-Technik AG**, Venusstrasse 27, 8050 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 25. April 1968 als geschlossen erklärt worden.

Ct. Berne - Office des faillites, 2800 Delémont (935)
La liquidation de la faillite de **Belle-Vole S.A.**, à Delémont, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal, rendue le 24 avril 1968.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1110 Morges (936)
Failli: **Reichenbach Roland**, à Bussigny.
Prononcé du 26 mars 1968.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (948)
Par jugement du 29 avril 1968 le Tribunal de première instance a clôturé la faillite de:
Micronie S.A., fabrique de petite mécanique et d'outillage de précision, ayant son siège 31, Avenue Ernest-Pictet, à Genève.

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG, 138, 142; VZG, vom 23. April 1920, Art. 29)

Kt. Luzern - Konkursamt des Amtes Hochdorf, Emmenbrücke (937)
Steigerungs-Widerruf
Die im Grundpfandverwertungsverfahren gegen die **Temohag AG**, Finanzgeschäfte aller Art, 6047 Kastanienbaum, auf Donnerstag, den 2. Mai 1968, 15.00 Uhr, im Restaurant Brauerei, Hochdorf, angesetzte Liegenschaftssteigerung betreffend Grundstück Nr. 354 im Grundbuch Hochdorf, Plan 8, Moosstr. 31, findet zufolge Rückzug der Verwertungsbegehren nicht statt und wird hiermit widerrufen.
6020 Emmenbrücke, den 26. April 1968. Das Konkursamt

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG, 304, 317)

Kt. Zürich - Bezirksgericht Affoltern (938)
Die Verhandlung über den von **Huber Alois**, Landwirt, untere Au, 8143 Stallikon, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag ist angesetzt auf Mittwoch, den 29. Mai 1968, 14.00 Uhr, in das Gerichtsgebäude, Zürichstrasse 200, 1. Stock, 8910 Affoltern a. A.
Die Gläubiger, Mithuler und Bürgen des Nachlassschuldners werden eingeladen, an der Verhandlung über die gerichtliche Bestätigung des Nachlassvertrages teilzunehmen. Einwendungen gegen den Nachlassvertrag können bis zur Verhandlung schriftlich oder an der Verhandlung mündlich vorgebracht werden. Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen. Die Akten können vom 23. bis 28. Mai 1968 auf der Bezirksgerichtskanzlei Affoltern eingesehen werden.
8910 Affoltern a. A., den 22. April 1968.

Bezirksgerichtskanzlei Affoltern
Der Substitut: Kaiser

Nichtbestätigung des Nachlassvertrages

Kt. Thurgau - Bezirksgericht, Kreuzlingen (939)
Nichtbestätigung eines Nachlass-Vertrages mit Vermögensabtretung
Das Bezirksgericht Kreuzlingen hat mit Beschluss vom 17. April 1968, den von **Würlin Karl**, Handel mit Holz und Platten, Import und Export, Sonnenhof 9, Kreuzlingen, verbriefte gemäss Art. 392, Zif. 1, ZGB, d. Sprenger Otto, Bücherexperte, Nationalstr. 37, Kreuzlingen, vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung nicht genehmigt.
8280 Kreuzlingen, 27. April 1968.

Bezirksgerichtskanzlei Kreuzlingen

Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Luzern - Amtsgericht Luzern-Land (940)
Dahinfallen der Nachlassstundung
Zufolge Verzicht ist die dem **Lauber Anton**, Lerchenbühlhöhe 6, 6045 Meggen, am 9. Oktober 1967 gewährte Nachlassstundung gemäss Entscheid vom 26. April 1968 dahingefallen.
6010 Kriens, 26. April 1968. Der Amtsgerichtspräsident II von Luzern-Land: Dr. Kopp

Handelsregister - Registre du commerce

Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Solothurn, Basel-Stadt, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zürich - Zurigo

8. April 1968. Maschinenbau.
De Fries Developments AG (DEFD), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. Februar 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft sind Entwicklung und Herstellung von Einzelanfertigungen auf dem Gebiete des Maschinenbaus und der Feinmechanik. Die Gesellschaft kann auch verwandte Fabrikate herstellen. Sie ist befugt, für ihre Zwecke Liegenschaften zu erwerben, zu pachten oder zu verpachten oder zu veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 60.000. Es ist zerlegt in 60 Inhaberkonten zu Fr. 1.000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem Mitglied, welches Einzelunterschrift führt. Einziges Mitglied ist Jan R. de Fries, von und in Zürich; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Allenmoosstrasse 124 in Zürich 11.

Bern - Berne - Berna

Bureau Biel

18. April 1968. Horlogerie.
Mécatine SA, à Biennne, exploitation d'un atelier de construction horlogère, construction et fabrication d'outils pour l'automatisme et de micromécanismes (FOSC. du 30.10.1967, N° 254, p. 3590). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale

du 9. avril 1968, la société a décidé de modifier la raison sociale en **FIMECOR SA (FIMECOR AG) (FIMECOR Ltd.)**. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

22. April 1968.
Schweizerische Bankgesellschaft, Zweigniederlassung in Biel (SHAB. Nr. 23 vom 29. 1. 1968, S. 192), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Oscar Stucki ist erloschen.

22. April 1968. Fers, aciers.
L. Klein S.A., à Biennne, achat et vente de fers et aciers demi-produits et métaux (FOSC. du 22. 6. 1964, N° 141, p. 1922). La maison confère procuration collective à deux à Roger Racle, de La Neuveville, à Evilard.

22. April 1968. Uhren.
SPAREWA Watch, Ed. Spahr & Co., in Biel, Handel mit Uhren, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 70 vom 25. 3. 1965, S. 937). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lengnau BE (SHAB. Nr. 91 vom 19. 4. 1968, S. 822) im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Büren an der Aare

22. April 1968. Dachpappen, Dichtungsprodukte, Isolationen.
Beck & Cie., in Pieterlen, Fabrikation und Verkauf von Dachpappen und Dichtungsprodukten sowie Ausführung von Isolationsarbeiten, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 196 vom 23. 8. 1966, S. 2681). Die Prokura von Friedrich Kellermann ist erloschen.

Bureau Burgdorf

22. April 1968.
Baugenossenschaft Mittelstrasse, in Oberburg (SHAB. Nr. 85 vom 12. 4. 1965, S. 1152). Sekretär Rudolf Burri ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Sekretär in die Verwaltung gewählt: Willy Schüpbach, von Hasle b. Burgdorf, in Burgdorf. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Sekretär.

Bureau de Courtelary

23. April 1968. Primeurs.
Fahrry & Némitz, à Tramelan, commerce de primeurs, société en nom collectif (FOSC. du 21. 7. 1958, N° 167, p. 1975). La société est dissoute depuis le 18. avril 1968. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par Marcel Fahrry, de Couvet, à Tramelan.

Bureau de Delémont

23. April 1968. Constructions mécaniques, garage, etc.
Le Ticle S.A., à Delémont, constructions mécaniques, machines agricoles, garage, atelier de réparations, combustibles et carburants (FOSC. du 9. 2. 1966, N° 33, p. 441). Georges Chaignat, de Charmoille, à Courrendlin, a été nommé fondé de procuration. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs et des fondés de procuration.

23. April 1968.
Société du Syndicat d'élevage bovin de Löwenburg et environs (Fleckviehzuchtgenossenschaft Löwenburg und Umgebung), à Ederzwiler, société coopérative (FOSC. du 30. 7. 1952, N° 176, p. 1927). Dans son assemblée générale du 13 mars 1964, la société a modifié ses statuts sur le point suivant: La raison sociale est désormais: **Syndicat d'élevage bovin de Ederzwiler et environs**. René Moser, président, Adolphe Bloch, secrétaire, et Hans Morgenthaler, caissier, ne font plus partie du comité; leur signature est radiée. Le président est Fritz Linder (jusqu'ici vice-président); le vice-président: Georges Broquet, de et à Movelier; le secrétaire: Joseph Broquet, de et à Movelier; le caissier: Willy Spies, de et à Roggenburg. La société est engagée par leur signature collective à deux.

23. April 1968. Immeubles.
Terminus Delémont S.A., à Delémont, achat, vente et gérance de tous immeubles (FOSC. du 15. 8. 1966, N° 189, p. 2608). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 25 septembre 1967, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau Erlach

22. April 1968.
Konsumgenossenschaft Ins und Umgebung, in Ins (SHAB. Nr. 54 vom 6. 3. 1963, S. 673). In der Generalversammlung vom 26. November 1966 hat die Genossenschaft die Fusion mit der «Konsumgenossenschaft Lyss-Aarberg», in Lyss, nun «Coop Seeland», beschlossen, die durch Vertrag vom 13. 1. 1967 vollzogen wurde (SHAB. Nr. 228 vom 29. 9. 1967, S. 3238). Danach übernimmt die «Coop Seeland» sämtliche Aktiven und Passiven der «Konsumgenossenschaft Ins und Umgebung» im Sinne von Art. 914 OR und auf Grund der Bilanz vom 31. Dezember 1966. Die «Konsumgenossenschaft Ins und Umgebung» wird, nachdem sämtliche Gläubiger befriedigt oder sichergestellt worden sind, gelöscht.

Bureau Frutigen

11. April 1968.
Milchverwertungsgenossenschaft Kiental, in Kiental, Gemeinde Reichenbach im Kandertal. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft gemäss Statuten vom 28. November 1967. Sie bezweckt auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe: die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch in eigener Regie oder durch einen Milchkäufer; die allgemeine Förderung der Milchwirtschaft durch Unterstützung von Massnahmen zur Hebung der Qualität und Einführung rationeller Betriebs- und Verwertungsverfahren; die Anteilnahme an den Bestrebungen und Veranstaltungen verwandter Organisationen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Amtsanzeiger, sowie in gesetzlich vorgeschriebenen Fällen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus Präsident, Vizepräsident, Sekretär, Kassier und ein bis drei Beisitzern. Karl Linder, von Reichenbach im Kandertal ist Präsident, Robert Wenger, von Forst/Amsoldingen ist Vizepräsident und Hans Brügger, von Frutigen, Sekretär/Kassier, alle in Kiental, Gemeinde Reichenbach im Kandertal. Der Präsident, Vizepräsident und Sekretär/Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: beim Präsident Karl Linder.

Bureau Interlaken

22. April 1968. Papeterie usw.
Fritz Barthomé & Co., in Interlaken, Papeterie, Buchhandlung, «Zur Weges», Papier für die Hotelbranche, Bureau-Einrichtungen, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 255 vom 30. 10. 1952, S. 2655). Die Gesellschaft ist seit dem 15. Januar 1967 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

Bureau de Moutier

19. April 1968. Machines-outils, etc.
Moderna S.A., à Moutier. Suivant statuts du 17. avril 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication, l'achat et la vente de machines-outils et accessoires. Le capital social est de fr. 200.000, divisé en 200 actions de fr. 1.000 chacune, nominatives. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il

est composé de: Alfred Holzer, de Moosseedorf, à Moutier; président; Charles Schneebberger, d'Ochlenberg, à Moutier, vice-président; Roger Carnal, de Soubaz, à Moutier, secrétaire; André Chevalier, de Moutier, à Belpahon. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Locaux: rue Industrielle.

Bureau de Porrentruy

23. April 1968.
Filature de laines peignées d'Ajoie S.A., à Allie, exploitation d'une filature de laines peignées, retorderie et teinturerie de matière textiles (FOSC. N° 228 du 30. 9. 1965, p. 3047). Georges Boninay, administrateur, est décédé; sa signature est radiée. Jean-Jacques Bura, de Neuchâtel et Isone TI, à Berne, a été nommé administrateur avec signature collective avec un autre porteur de la signature.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

28. März 1968.
Möbelfabrik Alfred Bieri A.G., in Rubigen, Fabrikation und Vertrieb von kompletten Ausstattungen (SHAB. Nr. 178 vom 2. 8. 1946, S. 2319). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 15. März 1968 wurde das Aktienkapital von Fr. 150.000 auf Fr. 300.000 erhöht durch Ausgabe von 150 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit zwei Forderungen an die Gesellschaft voll libertiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll libertierte Aktienkapital beträgt nun Franken 300.000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht aus: Oscar Bieri, von Schangnau, in Rubigen, Präsident; Armin Bieri, von Schangnau, in Rubigen; und Otto Daniel Sieber, von Zürich, in Wabern, Gemeinde Köniz, Sekretär. Alfred Bieri und Martha Emma Bieri geb. Hoenger sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Ihre Unterschriften sowie die Prokuren von Oscar und Armin Bieri sind erloschen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates Armin und Oscar Bieri und der Prokurist Ernst Flückiger (bisher) zeichnen zu zweien.

23. April 1968.
E. Strahm, Kleiderreinigung Münsingen, in Münsingen. Inhaber ist Erwin Strahm, von Walkringen, in Münsingen. Chemische Reinigung. Schulhausgasse 16.

Bureau Wangen a. d. A.

5. März 1968.
Genossenschaft zur Produktion und Vermarktung von Schweinen Oenz, in Graben bei Herzogenbuchsee. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft, welche die Produktion und die Vermarktung von Schweinen zum Gegenstand hat. Dieser Zweck soll insbesondere erreicht werden durch alle Aktionen technischer, gesundheitlicher und kaufmännischer Natur, die im Zusammenhang mit dem Ziel der Genossenschaft stehen. Die Statuten datieren vom 13. Dezember 1967. Es werden auf den Namen lautende Anteilscheine zu Fr. 50 ausgeben. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Schriftliche Benachrichtigung jedes Genossenschafters, sofern das Gesetz nicht eine Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorschreibt. Ein Vorstand von 3 bis 7 Mitgliedern bildet die Verwaltung der Genossenschaft. Die Genossenschaft wird vertreten durch Kollektivunterschrift von Präsident und Kassier, Präsident und Aktuar, Vizepräsident und Kassier sowie Vizepräsident und Aktuar; Präsident und Vizepräsident sowie Kassier und Aktuar sind untereinander nicht zeichnungsberechtigt. Präsident: Eduard Cartier, von Oensingen, in Graben. Vizepräsident: Adolf Henzi, von Belach, in Oensingen. Aktuar: Bruno Rütsch, von Präffikon ZH, in Delsberg. Kassier: Armin Vaterlaus, von Bergföhren, in Wiedlisbach. Geschäftslokal: in Graben bei Herzogenbuchsee, beim Präsidenten.

Luzern - Lucerne - Lucerna

23. April 1968. Bankgeschäfte usw.
The American Express Company Incorporated Hartford & New York, Filiale Lucerne, in Luzern, Bankgeschäfte usw., erste schweizerische Zweigniederlassung der Gesellschaft, mit Hauptstellen in Hartford und New York (SHAB. Nr. 53 vom 4. 3. 1968, S. 465). Am 22. Januar 1968 wurden die Statuten dieser Gesellschaft teilweise geändert. Demnach lautet die Firma: **American Express International Banking Corporation Hartford & New York, Filiale Lucerne**. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden durch die Statutenänderung nicht berührt.

23. April 1968. Liegenschaften.
Bezur AG, in Luzern, Liegenschaften (SHAB. Nr. 192 vom 18. 8. 1966, S. 2638). Die Unterschrift des aus dem Verwaltungsrat ausgeschiedenen Markus Bucher ist erloschen. Der Verwaltungsrat setzt sich nun wie folgt zusammen: Georges Philippe, von Thönx GE, in Schaffhausen, Präsident; Mario Hodler, von Gurzelen BE, in Küsnacht ZH, und Dr. Harry Glaser, von Zürich, in Zollikoberg, Gemeinde Zollikon. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse: Hirschemattstrasse 13 (bei Markus Bucher).

23. April 1968. Technische Artikel usw.
Peter Emmenegger, in Hasle, Handel mit technischen Artikeln usw. (SHAB. Nr. 205 vom 2. 9. 1966, S. 2786). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. April 1968. Hausgeräte.
L.A. Sigrist, in Luzern, Hausgeräte (SHAB. Nr. 126 vom 2. 6. 1966, S. 1790). Neue Adresse: Hirschemattstrasse 42.

23. April 1968.
Société de la Viscose Suisse, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 172 vom 26. 6. 1967, S. 2545). Die Unterschrift von Dr. Hermann Riedle sowie die Prokura von Felix Eschenmoser sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien unter sich oder mit einem andern Unterschriftsberechtigten wurde erteilt an Heinrich Wachter, von Stäfa, in Kriens, und Willy Kappler, von Au, Gemeinde Fischingen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

23. April 1968. Fahrräder, Sportartikel, Spielwaren usw.
F. Birrer, in Luzern, Fahrräder, Sportartikel, Spielwaren, mechanische Werkstätte usw. (SHAB. Nr. 188 vom 14. 8. 1957, S. 1897). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Schwyz - Schwytz - Svitto

22. April 1968. Metzgerei, Wirtschaft.
Heinzer Carl, in Muotathal, Metzgerei und Wirtschaft zum «Ochsen», Viehhandel (SHAB. Nr. 5 vom 6. 1. 1921, S. 35). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

22. April 1968. Metzgerei, Gasthaus.
Adolf Heinzer, in Muotathal. Inhaber der Firma ist Adolf Heinzer, von und in Muotathal. Geschäftsnatur: Metzgerei und Betrieb des «Gasthaus zum Ochsen». Hauptplatz.

22. April 1968. Maschinen, Fahrzeuge.
Irus AG, in Altendorf, Import und Export, Handel mit und Fabrikation von Maschinen aller Art und Kraftfahrzeugen und deren Zubehör (SHAB. Nr. 277 vom 25. 11. 1966, S. 3735). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. April 1968 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in **Landmaschinen AG. Altendorf**.

22. April 1968. Buchdruckerei usw.
Robert Müller AG, in Gersau, Buchdruckerei und Verlagsunternehmen (SHAB. Nr. 15 vom 19. 1. 1955, S. 175). Wendelin Baumann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektiv-

tivunterschrift zu zweien wurde gewählt Richard Camenzind, von und in Gersau.

22. April 1968.
R.E. Toth, Agentur für Urheber- und Lizenzrechte AG. (R.E. Toth, Agence pour droits d'auteur et licences SA.) (R.E. Toth, Agency for copyrights and licences Ltd.), in 'Schwyz' (SHAB. Nr. 221 vom 22. 9. 1965, S. 2960). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. April 1968 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet neu **Karpato Agentur für Urheber- und Lizenzrechte A.G. (Karpato Agence pour droits d'auteur et licences S.A.)** (Karpato Agency for copyrights and licences Ltd.). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll liberriert.

Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden baso

16. April 1968.
Konsumverein Stans, in Stans, Förderung der sozialen Wohlfahrt und Verbesserung der Lebenshaltung der Genossenschaftsmitglieder, Genossenschaft (SHAB. Nr. 245 vom 19. 10. 1955, S. 2647). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 12. Februar 1967 hat die Genossenschaft auf Grund des am 24. August 1967 unterzeichneten Vertrages per 1. Juni 1967 die Fusion mit der Firma **Allgemeiner Konsumverein Luzern**, Genossenschaft, mit Sitz in Luzern, beschlossen. Danach übernimmt die Genossenschaft **Allgemeiner Konsumverein Luzern** sämtliche Aktiven und Passiven der Genossenschaft **Konsumverein Stans** nach Massgabe von Art. 914 OR und auf Grund der Fusionsbilanz per 31. Mai 1967. Die Genossenschaft **Konsumverein Stans** ist infolgedessen aufgelöst. Die Forderungen der Gläubiger sind sichergestellt; die Genossenschaft wird im Handelsregister gelöscht.

16. April 1968.
Allg. Konsumverein Hergiswil-Nidwalden, in Hergiswil, Förderung der sozialen Wohlfahrt und Verbesserung der Lebenshaltung der Genossenschaftsmitglieder, Genossenschaft (SHAB. Nr. 12 vom 16. 1. 1963, S. 140). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 11. September 1967 hat die Genossenschaft auf Grund des am 8. November 1967 unterzeichneten Vertrages per 1. September 1967 die Fusion mit der Firma **Allgemeiner Konsumverein Luzern**, Genossenschaft, mit Sitz in Luzern, beschlossen. Danach übernimmt die Genossenschaft **Allgemeiner Konsumverein Luzern** sämtliche Aktiven und Passiven der Genossenschaft **Allg. Konsumverein Hergiswil-Nidwalden** nach Massgabe von Art. 914 OR und auf Grund der Fusionsbilanz per 31. August 1967. Die Genossenschaft **Allg. Konsumverein Hergiswil-Nidwalden** ist infolgedessen aufgelöst. Die Forderungen der Gläubiger sind sichergestellt; die Genossenschaft wird im Handelsregister gelöscht.

23. April 1968. Holz, Nahrungsmittel.
Dr. Ernst Nussbaum u. Cie., in Hergiswil. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 23. April 1968 begonnen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Dr. Ernst Nussbaum, deutscher Staatsangehöriger, in Rom. Kommanditisten sind Otto Ernst Flick, deutscher Staatsangehöriger, in Sicking (D), mit einer Kommandite von Fr. 800 000 und Barbara Flick-Raabe, deutsche Staatsangehörige, in Sicking (D), mit einer Kommandite von Fr. 200 000. Einzelprokura mit der Ermächtigung zur Veräusserung und Belastung von Grundstücken ist erteilt an Dr. Roland Huber, von Zürich, in Meilen. Die Gesellschaft wird nur durch die Einzelunterschrift des unbeschränkt haftenden Gesellschafters oder durch diejenige des Prokuristen vertreten. Handel mit Holz und Nahrungsmitteln aller Art. Geschäftslokal: Robert Blättler, Villa Nussbäumen.

Glarus - Glaris - Glarona

5. April 1968.
Bau & Patent AG, in Glarus. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 27. März 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Bau, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften; Kauf, Verkauf, Registrierung und Verwertung von Patenten, Patentrechten und Markenschutzrechten; Erwerb und Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten. Die Gesellschaft kann sich ferner an anderen Unternehmungen beteiligen sowie im Zusammenhang damit alle kommerziellen, industriellen und finanziellen Transaktionen durchführen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gegenwärtig gehören ihm an: Dr. Peter Hafner, von Zürich und Weinfelden, in Herrliberg, als Präsident, und Dr. Marco A. Jagmetti, von Mairagno, in Zollikhergen, Gemeinde Zollikon. Sie führen Einzelunterschrift. Rechtsdomizil: bei Dr. jur. Peter Hefli, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

22. April 1968. Beteiligungen usw.
Pharmapur A.G., in Glarus. Beteiligung an anderen Gesellschaften der Lebensmittelindustrie usw. (SHAB. Nr. 266 vom 13. 11. 1962, S. 3268). Einzelprokura wurde erteilt an Dr. Volkmar Brodmeier, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D).

22. April 1968. Technische Ausrüstungen usw.
Cometo A.G. (Cometo S.A.) (Cometo Ltd.), bisher in Glarus, Ein- und Verkauf und Fabrikation von technischen Ausrüstungen usw. (SHAB. Nr. 305 vom 29. 12. 1966, S. 4145). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Vufflens-la-Ville** (SHAB. Nr. 10 vom 13. 1. 1967, S. 148) von Amtes wegen gelöscht.

22. April 1968. Immobilien.
Areto AG, in Glarus. Erwerb der Liegenschaft Grundbuch-Parzelle Nr. 802 Dorf-Rehetobel usw. (SHAB. Nr. 263 vom 10. 11. 1965, S. 3532). Dr. Peter Weiss, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dietrich Stauffacher, von Matt GL, in Glarus; er zeichnet einzeln.

23. April 1968. Beteiligungen.
Durans Corporation SA., in Glarus. Beteiligung an Handels-, Industrie-, Finanz- und Immobiliengesellschaften usw. (SHAB. Nr. 62 vom 14. 3. 1968, S. 544). Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Bruno Censi, von Lamone TI, in Lugano. Dr. Severo Antonini, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident. Er zeichnet nach wie vor einzeln.

Zug - Zoug - Zugo

18. April 1968.
Mosbag Holding Zug AG, in Zug. Beteiligung aller Art an in- und ausländischen Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 59 vom 11. 3. 1968, S. 516). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. März 1968 wurde das Aktienkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 1 350 000 erhöht durch Ausgabe von 1200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ein Aktionär bringt seine beiden Gesellschaftsanteile der **Uniputz, Glas- und Gebäudereinigung GmbH**, in Essen, zu je DM 250 000, die das gesamte Gesellschaftskapital ausmachen, in die Aktiengesellschaft ein. Bewertet mit Fr. 1 200 000. Der Uebernahmepreis im gleichen Betrag wird voll auf das Erhöhungskapital angerechnet. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 350 000, eingeteilt in 1350 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

22. April 1968. Handelsvermittlung usw.
WAM Product Management AG (WAM Product Management SA) (WAM Product Management Ltd.), in Zug. Gemäss Errichtungsakt und Statuten vom 8. April 1968 besteht unter dieser Fir-

ma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Vermittlung von Handelspartnern auf dem Gebiet der Konsumgüter. Die Gesellschaft kann in diesem Zusammenhang sämtliche finanziellen Transaktionen vornehmen, Liegenschaften erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hans P. Meister, von Merishausen SH, in Uerikon, Gemeinde Stäfa, Präsident, und Aldo Artusi, von Reichenburg SZ, in Zürich. Domizil: Poststrasse 20 (bei Dr. Kurt L. Meyer).

22. April 1968.
Darlehenskasse Baar, in Baar (SHAB. Nr. 125 vom 3. 6. 1964, S. 1732). Bernhard Schnarwiler, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt: Alfred Bachmann, von Feusisberg, in Baar. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

22. April 1968.
AWS Auto-Waschstrassen AG, in Zug. Installation und Betrieb von Fliessband-Autowaschstrassen und sonstigen Wascheinrichtungen für Automobile usw. (SHAB. Nr. 67 vom 20. 3. 1968, S. 591). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Alfred Bischof, von Eggensried, in Zürich. Neues Domizil: Rosenbergsstrasse 31 (eigene Büros).

22. April 1968. Waren aller Art.
Adamo AG, Zug (Adamo SA., Zoug) (Adamo Ltd., Zoug), in Zug. Gemäss Statuten vom 10. April 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Durchführung internationaler Handelsgeschäfte; Uebernahme von Handels- und Industrievertretungen; Veredlung von Waren: Erwerb und Verwertung von Patenten, Handelsmarken und ähnlichem geistigen Eigentum; Erwerb von Wertschriften und Liegenschaften. Die Gesellschaft ist auch befugt, Detailhandelsgeschäfte der Textilbranche zu betreiben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Arnold Spiess, von Zürich, in Zug. Domizil: Lindenweg 4 (bei Dr. A. Spiess).

22. April 1968.
Ontarholding S.A., in Zug. finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB. Nr. 144 vom 23. 6. 1967, S. 2143). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. April 1968 wurde das Aktienkapital von Fr. 70 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 80 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 86 000 einbezahlt.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Kriegstetten

22. April 1968. Bäckerei, Café-Restaurant.
W. Brünisholz-Lanz, in Zuchwil. Inhaber dieser Einzelfirma ist Walter Brünisholz, von Wahlen, in Zuchwil. Einzelprokura ist erteilt an Gertrud Brünisholz geb. Lanz, Ehefrau des Firmainhabers, von Wahlen, in Zuchwil. Bäckerei, Konditorei, Betrieb des Café-Restaurants «Pisoni». Schulhausstrasse 16.

Bureau Olten-Gösgen

19. April 1968.
Milchgenossenschaft Däniken, in Däniken (SHAB. Nr. 226 vom 27. 9. 1962, S. 2754). Gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 31. März 1962 wurden die Statuten revidiert. In der Generalversammlung vom 12. Dezember 1967 wurde die Fusion mit der **Landw. Genossenschaft Däniken-Gretzenbach**, in Däniken, beschlossen. Danach werden die Aktiven und Passiven der **Landw. Genossenschaft Däniken-Gretzenbach** mit Wirkung ab 1. Januar 1968 auf Grund der Bilanz per 12. Dezember 1967 von der **Milchgenossenschaft Däniken** übernommen. In der Generalversammlung vom 16. Dezember 1967 wurden die Statuten nochmals geändert. Die Firma lautet nun **Milch- und landw. Genossenschaft Däniken und Umgebung**. Sie bezweckt die Wahrung und Förderung der Interessen der Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftsgebiet produzierten Verkehrsmilch, An- und Verkauf von Milchprodukten, Lebensmitteln und anderen Artikeln des täglichen Bedarfs, An- und Verkauf landwirtschaftlicher Bedarfsartikel und Produkte (inkl. Maschinen und Geräte) und Betrieb von technischen Einrichtungen. Die persönliche und solidarische Haftung der Genossenschafter besteht weiterhin; die Nachschusspflicht ist unbeschränkt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus sieben Mitgliedern. Heinrich Kofel, von Schleinitz, in Däniken, wurde als Präsident in die Verwaltung gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der bisherige Präsident Werner Schenker ist nun Vizepräsident der Verwaltung und führt jetzt Kollektivunterschrift zu zweien ohne weitere Beschränkung. Samuel Ramseier ist nicht mehr Vizepräsident und Johann Morach nicht mehr Aktuar, sie bleiben aber Mitglieder der Verwaltung; ihre Unterschriften sind erloschen. Ebenso ist die Unterschrift des aus der Verwaltung ausgeschiedenen Kassiers Ernst Hagmann-Leuenberger erloschen. Neues Domizil: beim Präsidenten Heinrich Kofel.

19. April 1968.
Landw. Genossenschaft Däniken-Gretzenbach, in Däniken (SHAB. Nr. 281 vom 30. 11. 1955, S. 3060). An der Generalversammlung vom 16. Dezember 1967 wurde die Auflösung infolge Fusion mit der **Milchgenossenschaft Däniken**, in Däniken, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 12. Dezember 1967 sind von der **Milchgenossenschaft Däniken** übernommen worden. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt. Die Löschung der Genossenschaft kann mangels Zustimmung der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

19. April 1968. Wirtschaft.
Joseph Wick, in Basel. Wirtschaftsbriefe (SHAB. Nr. 17 vom 22. 1. 1934, S. 187). Die Einzelfirma ist infolge Uebergangs des Geschäfts erloschen.

19. April 1968. Glaserer usw.
Rigassi & Cie, Zweigniederlassung in Basel, Glaserer usw. (SHAB. Nr. 165 vom 20. 7. 1959, S. 2047). mit Hauptsitz in Rheinfelden. Die Kollektivgesellschaft hat sich in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Die Unterschrift des Walter Arnold Rigassi ist erloschen. Die Zweigniederlassung ist nun vertreten durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter mit Einzelunterschrift Walter Rigassi-Wagner, von Landreana, in Rheinfelden. Neuc Geschäftsnatur: Glasmanufaktur und Glashandlung.

19. April 1968.
VSRT-Finanzierungs-Genossenschaft (Coöperative de Financement USRT), in Basel (SHAB. Nr. 128 vom 5. 6. 1967, S. 1912). Die Genossenschaft hat den Sitz nach Zürich verlegt (SHAB. Nr. 128 vom 5. 6. 1967, S. 1912). Die Firma wird in Basel von Amtes wegen gelöscht.

19. April 1968.
Malva Ho ling AG, in Basel (SHAB. Nr. 96 vom 25. 4. 1968, S. 880). Nachdem sich die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Basel-

Stadt mit der Löschung einverstanden erklärt hat, wird die Firma gelöscht.

19. April 1968. Binnenschiffahrt usw.
Lloyd AG, in Basel. Binnenschiffahrt usw. (SHAB. Nr. 74 vom 29. 3. 1966, S. 1031). Prokura wurde erteilt an Wolfgang Helmut Marbeiter, deutscher Staatsangehöriger, in Mannheim (Deutschland). Er zeichnet zu zweien.

19. April 1968.
Salik Bank in Basel AG (Banque Salik à Bâle SA), in Basel (SHAB. Nr. 257 vom 2. 11. 1967, S. 3632). Das Grundkapital von Fr. 5 500 000 ist nun voll einbezahlt.

19. April 1968. Tankrevisionen usw.
Akor, Alice Wolf, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Alice Wolf-Gass, von und in Basel. Zustimmung nach Art. 167 ZGB ist erteilt. Tankrevisionen und Kunststoffbeschichtungen. Marschalkenstrasse 127.

19. April 1968. Wand- und Boden-Platten usw.
Born & Geiser, in Basel. Roland Born-Danuser, von Reinach BL, und Hans-Peter Geiser, von Wohlen BE, beide in Basel, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1968 begonnen hat. Die Gesellschafters zeichnen zu zweien. Verlegen von Wand- und Bodenplatten. Markgräflerstrasse 75 (bei R. Born).

19. April 1968. Erwerb von Lizenzen usw.
Pelucella AG, in Basel. Erwerb von Lizenzen usw. (SHAB. Nr. 294 vom 15. 12. 1967, S. 4124). In den Verwaltungsrat wurde gewählt Dr. Michael Paul Theurillat, von Epauvillers, in Arlesheim. Er führt Einzelunterschrift. Zum Präsidenten wurde der bisher einzige Verwaltungsrat, Albert Ernst Binder, gewählt. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

22. April 1968. Bank usw.
The American Express Company, Incorporated, Hartford & New York, Filiale Basel, in Basel. Bank usw. (SHAB. Nr. 65 vom 18. 3. 1968, S. 571). mit Hauptsitzen in Hartford und New York und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Luzern. Die Unterschrift des Vizepräsidenten Werner Ulrich und die Prokura des Hermann Müller sind erloschen. Zum Direktor wurde ernannt: Peter H. Eberschweiler, von Bern, in Binningen. Prokura wurde erteilt an Rolf C. Schaub, von und in Basel. Beide zeichnen zu zweien.

22. April 1968. Finanzgeschäfte usw.
Société Internationale de Placements, in Basel. Aktiengesellschaft; Finanzgeschäfte usw. (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1968, S. 175). Die Unterschrift des Direktors Dr. Rudolf Schaller ist erloschen.

22. April 1968. Handels- und Finanzgeschäfte usw.
Aerograph AG, in Basel. Handels- und Finanzgeschäfte usw. (SHAB. Nr. 242 vom 16. 10. 1967, S. 3427). Aus dem Verwaltungsrat sind Ruedi Utiger und Dr. Jacques Engeli ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt der Prokurist Fritz J. Stadler, als Präsident, und William A. Werner, Bürger der USA, in Oberwil BL. Sie führen Einzelunterschrift. Die Prokura des Fritz J. Stadler, welcher zugleich zum Direktor ernannt wurde, ist erloschen.

Tessin - Tessin - Ticino

Uffizio di Lugano

19 aprile 1968. Immobili, ecc.
Pami S.A., in Melide. l'acquisto di immobili, ecc. (FUSC. del 17. 8. 1965, N° 190, p. 2564). Pierfranco Pagni, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico: con firma individuale è Dr. Dino Poggioni, da San Nazzaro, in Lugano. Recapito invariato; uffici in Lugano ora in Via Soave 2, presso Dr. Dino Poggioni.

19 aprile 1968.
Elettro-Contatti S.A., in Lugano. la fabbricazione di contatti elettrici, ecc. (FUSC. del 15. 7. 1965, N° 162, p. 2230). Aurelio Ballabio, dimissionario, non è più membro del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro è: Walter Kraus, di nazionalità germanica, in Augsburg (Germania), con firma collettiva a due con il presidente e l'altro membro del consiglio d'amministrazione. Nuovo recapito: Via Nassa 17, presso lo studio commercialistico Balestra-Pervangerher.

19 aprile 1968. Tipografia, ecc.
Renato Fontana, in Pregassona. esercizio di una tipografia, ecc. (FUSC. del 20. 1. 1962, N° 16, p. 204). La ditta si chiama ora **Fontana Print**.

19 aprile 1968. Immobili, ecc.
Fimoba S. a. g. l., in Lugano. il commercio di beni immobili, ecc. società a garanzia limitata (FUSC. del 29. 7. 1965, N° 174, p. 2380). La società «Trading and Industrial Investment Holding S.A.» e Giuseppe Schnyder non fanno più parte della società. Le loro quote sono state assunte da: Margherita Brem nata Heimgartner, da Villmergen, in Breganzona, con una quota di fr. 1000, e Giuseppe Brem, da Villmergen, in Breganzona, con una quota di fr. 19 000. Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria dei soci del 5 aprile 1968 lo statuto è stato modificato di conseguenza. Giuseppe Brem è gerente con firma individuale. La firma di Giuseppe Schnyder, già gerente, è estinta.

19 aprile 1968. Immobili, ecc.
Caky S.A., in Lugano. la compra, la vendita di immobili, ecc. (FUSC. del 16. 5. 1967, N° 111, p. 1651). Dr. Lorenzo Giaroldi, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Il nuovo consiglio d'amministrazione è ora così composto: Dr. Fernando Garzoni, da Stabio, in Breganzona, presidente, e Pietro Brocchi, da Montagnola, in Lugano, membro, ambedue con firma individuale. Nuovo recapito: Via Canova 8, presso Banca del Gottardo.

19 aprile 1968. Ristorante, ecc.
Tarchini Armido e Irma, in Lugano. gestione del Ristorante ex Maxim, ora Tarchini, società in nome collettivo (FUSC. del 2. 2. 1968, N° 27, p. 234). Il genere di commercio è ora: gestione del Ristorante ex Maxim, ora Tarchini e del Ristorante Lido-Le Betulle in Origgio.

19 aprile 1968. Ristorante, ecc.
Crivelli Orsolina, in Sala Capriata. Titolare: Orsolina Crivelli nata Piovelli, da Novazzano, in Mairagno, agente con il consenso del marito Maurizio Crivelli. Esercizio del Ristorante Preda de Moei. Gola di Lago.

Distretto di Mendrisio

19 aprile 1968. Ristorante.
Plinio Doninelli & Co., in Meride. Plinio Doninelli, da Meride, in Staufen AG, e Vera Ponti, moglie di Franco nata Doninelli, hanno costituito una società in nome collettivo con inizio il 1° marzo 1968. L'associata ha il consenso del marito all'iscrizione. Impegna la società il socio Plinio Doninelli, con firma individuale. Esercizio del ristorante con alloggio San Silvestro.

19 aprile 1968. Immobili.
Rugiadella S.A., in Vacallo. l'acquisto, la vendita, la costruzione, l'amministrazione, la gestione e la locazione di immobili, ecc. (FUSC. del 4. 8. 1965, N° 179, p. 2444). Aurelio Parravicini, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato Rino Bazzurri, da Pregassona in Mendrisio, con firma individuale.

19 aprile 1968. Immobili.
Solbrezza S.A., in Vacallo. l'acquisto, la vendita, la costruzione, l'amministrazione, la gestione e la locazione di immobili, ecc. (FUSC.

del 4. 8. 1965, N° 179, p. 2444). Carlo Cazzaniga, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato Rino Bazzurri, da Pregassona, in Mendrisio, con firma individuale.

19 aprile 1968. Pâte alimentaire, etc.
Società anonima Prodotti Neuroli - Sappi, in Capolago, fabbricazione e vendita di pâte alimentaire, etc. (FUSC. del 21. 6. 1966, N° 142, p. 2014). Luigi Neuroli, deceduto, non fa più parte del consiglio di amministrazione: la sua firma è quindi estinta. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Angelo Neuroli, da Riva San Vitale, in Lugano, già vice-presidente, presidente; Giancarlo Neuroli, già segretario, vice-presidente; Adriano Neuroli, da e in Riva San Vitale, già membro, segretario; Isolina Neuroli, membro (confermata); Anita Neuroli nata Macchi, membro (confermata); Elda Neuroli, moglie di Adriano, da e in Riva San Vitale, membro (nuova). La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, vice-presidente e segretario. La procuratrice Isolina Neuroli ha la firma collettiva con il vice-presidente e il segretario.

19 aprile 1968. Partecipazioni.
Turchese Holding, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC. del 9. 12. 1965, N° 288, p. 3870). Prof. Carlo Calvosa, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. E' stato nominato membro del consiglio di amministrazione Giampiero Zoppi, da Broglio, in Vacallo. Il consiglio di amministrazione è composto come segue: Armando Pedrazzini, già membro, presidente; Dr. Achille Bianchi e Giampiero Zoppi, membri. Essi impegneranno la società con firma collettiva a due.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Cossonay

16 avril 1968.
Société du séchoir à céréales du Milieu du Monde, à Pompaples (FOSC. du 29. 7. 1960, N° 175, p. 2258). Jean-Paul Lugeon, de et à Chevilly, est président de la direction (précédemment caissier), François Devogney, de et à Ditz, est vice-président (précédemment membre), Jean Hügli est secrétaire (déjà inscrit), et Marcel Reymond, de Vaulion, à Ecclépens, est membre (précédemment vice-président); sa signature est radiée. M. Pierre Vannod a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Lausanne

19 avril 1968. Participations, etc.
Omnium et entreprises S.A. (Holding), à Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 10 avril 1968. But: administration de participations à d'autres sociétés, notamment entreprises de construction, travaux publics et activités connexes (société holding); placement de capitaux. Capital: Fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 400 actions au porteur de fr. 500. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 ou plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Mario Quinzani, de et à Lausanne. Bureau: Chemin du Noirmont 1 (chez l'administrateur).

19 avril 1968.
Rediffusion Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC. du 10. 8. 1967, p. 2698). Karl Büchler n'est plus administrateur-délégué, mais reste administrateur, sa signature étant radiée. La signature de Robert Sandoz est radiée. Georg Klempferer, directeur, actuellement à Herliberg, est nommé directeur général et Erich Grimm, de Wädenswil, à Feldmeilen, directeur; les deux avec signature collective à deux.

19 avril 1968.
Garage Lomazzi S.A., à Lausanne, construction de bâtiments locaux avec un garage-automobile (FOSC. du 1. 6. 1966, p. 1779). Nouveaux statuts: 18 mars 1968. Nouveau but: achat, vente et location d'immeuble; exploitation d'un garage automobile, atelier de réparation; commerce de véhicules automobiles neufs et d'occasion. Conseil: 1 à 5 membres.

19 avril 1968.
Garage Olympie S. à r.l., à Lausanne, société dissoute par suite de faillite (FOSC. du 26. 4. 1957, p. 1110). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 31 mai 1957. Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 66, al. 2 O.R.C.

19 avril 1968.
«Garage Olympie» Repond et Strommillo, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 2 octobre 1967. Associés: Ronald Repond, séparé de biens de Yolanda, née Meier, de Villarvolard, à Lausanne, et Pietro Strommillo, séparé de biens de Gilberte, née Gremaud, d'Italie, à Prilly. Garage avec atelier de réparations de voitures automobiles, commerce de carburants, lubrifiants, articles et accessoires automobiles, vente et achat de voitures automobiles neuves et d'occasion. Rue de la Pontaise 34.

19 avril 1968.
Etablissement technique Cuny & Cie, à Lausanne. Société en commandite commencée le 1^{er} avril 1968. Associé indéfiniment responsable: Edgar Cuny, de Chevroux, à Lausanne. Associés commanditaires: Gilbert Battilana, de Poschiavo GR, à Aigle, avec une commandite de fr. 15 000, et Ernest Borgstedt, de Genève, à St-Sulpice VD, avec une commandite de fr. 500. Représentation et vente d'appareils et installations électro-acoustiques «Siemens» et autres, ainsi que commerce d'articles électriques divers. Procuration individuelle est conférée à Annette Laubscher, de et à Lausanne. Avenue de La Sallaz 12.

19 avril 1968.
Hôtel Central et Bellevue S.A., à Lausanne (FOSC. du 10. 3. 1966, p. 800). Statuts modifiés le 5 avril 1968, sur un point non soumis à publication.

19 avril 1968.
Agence Romande Immobilière S.A., à Lausanne (FOSC. du 26. 9. 1966, p. 3021). L'administrateur Paul Francken est démissionnaire; sa signature est radiée. L'administrateur et directeur Claudys Truan signe désormais individuellement; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. Bureaux transférés: Galeries Benjamin Constant 1 (chez Régie Jean Francken S.A.).

19 avril 1968.
Régie Jean Francken S.A., à Lausanne (FOSC. du 21. 11. 1967, p. 3835). L'administrateur et sous-directeur Paul Francken est démissionnaire; sa signature est radiée. Bernard Blanchoud (inscrit) est nommé sous-directeur. Il continue à signer collectivement à deux; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux est conférée à Nelly Détraz, de Lutry, à Prilly, et André Piguet, du Chenit, à Lausanne.

19 avril 1968.
Association des Commerçants Lausannois, à Lausanne, société coopérative (FOSC. du 10. 11. 1964, p. 3385). Statuts modifiés le 29 novembre 1967, sur des points non soumis à publication.

Bureau de Moudon

19 avril 1968. Charpenterie, menuiserie, scierie.
André et Marcel Diserens, à Moudon, exploitation d'un atelier de charpenterie-menuiserie à Moudon et à Dompiere-sur-Lucens et d'une scierie à Dompiere-sur-Lucens, société en nom collectif (FOSC. du 15. 5. 1945, p. 1096). Jean-Daniel Diserens, fils d'André, de Savigny, à Lucens, est entré dès le 18 mars 1968 dans la société comme associé, en remplacement de son père André Diserens, décédé. La société continue sous la même raison sociale.

Bureau de Nyon

18 mars 1968. Opérations financières, participations, villages de vacances.

Unicorn S.A., à Givrins. Suivant actes authentiques et statuts des 9 mars et 18 avril 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: toutes opérations financières et de gestion, la participation dans des sociétés et la commandite de personnes engagées dans l'élaboration et la transmission de données; la création et l'exploitation d'entreprises de service ayant plus particulièrement trait aux loisirs, telles que villages de vacances, centres équestres, ports de plaisance; toutes opérations commerciales, surtout dans le domaine intellectuel (brevets, droits d'auteur) et artistique; toutes opérations immobilières, particulièrement en Suisse. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est actuellement composé de: Nils de Uthemann, de Coire, à Vich, président; André Mayzner, ressortissant britannique, à Genève, secrétaire; Dina Freudiger, de Cologny et Niederbipp, à Genève; Joséphine de Uthemann, de Coire, à Vich, et Alexis Apostol, de Bursinel, à Vaduz. La société est engagée par la signature individuelle du président Nils de Uthemann et par la signature collective à deux des autres administrateurs. Domicile légal: chez Fernand Zbinden, La Bellangère, à Givrins. Bureau: à Genève, rue Michel Servet 14, appartement 21.

Bureau du Sentier

19 avril 1968.
Coopératives de consommation de la Vallée de Joux, au Sentier, commune du Chenit, société coopérative (FOSC. du 28. 1. 1963, N° 22, p. 269). Raoul Monnier est président (ancien); Charles-William Reymond, du Chenit, au Sentier-Le Chenit, vice-président (inscrit jusqu'ici comme secrétaire); Paulette Piguet-Capt, du Chenit, au Sentier-Le Chenit (inscrite jusqu'ici comme membre). La signature de Armand Lecoulter, vice-président démissionnaire, est radiée. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du gérant inscrit.

Bureau de Vevey

19 avril 1968. Immeubles.
S.I. Le Mousquetier, La Tour-de-Peilz, à La Tour-de-Peilz, société anonyme immobilière (FOSC. du 14. 3. 1967, p. 898). L'administrateur Pierre Destraz, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Edouard Flouck est maintenant seul administrateur, avec signature individuelle.

Wallis - Valais - Valais

Bureau de St-Maurice

19 avril 1968. Café, restaurant.
Walker Léon, précédemment à Troistorrens, café-restaurant sous l'enseigne «Café du Valais» (FOSC. du 4. 5. 1964, p. 1402). Le siège de la maison et le domicile du titulaire sont transférés à St-Maurice. Nouvelle enseigne: «Le Mazot». Avenue d'Agaune.

19 avril 1968. Tabacs, journaux.
Marie-Rose Magnin, à St-Maurice. Titulaire: Marie-Rose Magnin, de Charraz, à St-Maurice. Kiosque à tabacs et journaux, sous l'enseigne «Au Tabac Blond». Grand-Rue.

Bureau de Sion

18 avril 1968. Géométrie.
Geomat S.A., à Sion. Suivant acte authentique et statuts du 5 avril 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un bureau de calcul électronique de l'information et plus spécialement des problèmes relevant de l'activité des géomètres. Elle pourra faire toutes opérations commerciales et financières en relation avec l'objet ci-dessus, notamment sous forme de participation. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 100 actions de fr. 500 chacune, nominatives, libérées jusqu'à concurrence de fr. 20 000. Les publications sont faites dans le Bulletin officiel du canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Pierre Moret, de Martigny-Combe, à Martigny, président; Benjamin Luyet, de et à Saviese, vice-président; Raymond Rudaz, de Vex-les-Agettes, à Sion, secrétaire; Bernard Lonfat, de Charraz, à Ardon; Jean-Robert Bovier, de Nax et Genève, à Genève. Ce dernier a été désigné comme directeur. La société est engagée par la signature collective à deux du directeur et d'un autre administrateur. Domicile légal et bureaux: Ch. André Laubscher, 37 rue des Creusets, Bâtiment Grande Dixence, Sion.

18 avril 1968. Participations.
Invalco S.A., à Sion (FOSC. du 13. 6. 1967, N° 135, p. 2018); participations à d'autres entreprises commerciales et financières. Fernand Vadi, de et à Sion, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

18 avril 1968.
Pro Anzère Holding S.A., à Aven (FOSC. du 27. 2. 1968, N° 48, p. 424). Suivant procès-verbal du conseil d'administration du 23 février, les administrateurs suivants signent collectivement à deux entre eux ou avec le fondé de pouvoirs: François Perréard, Maurice d'Allevès, Jean Hentsch, Jean-Louis Wagnière (tous déjà inscrits); Richard Lendi, de Taminis GR, à Genève; Marcel Odier (déjà inscrit). Procuration collective à deux: Willy Misteli (déjà inscrit). Les administrateurs suivants inscrits n'exercent pas la signature: Paul de la Roche, Michel Van Strydonck, Xavier-L. Givaudan, Philippe Denis, Pierre Weghtstein. Philippe Gollut n'est pas administrateur; il engage la société par sa signature collective à deux en sa qualité de sous-directeur signant avec Jean-Louis Wagnière, administrateur et directeur et avec Willy Misteli, directeur-adjoint.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

19 avril 1968. Immeubles.
Moderna S.A., à Pesex, acquisition, construction, administration et vente de tous immeubles situés sur le territoire communal de Pesex, etc. (FOSC. du 16. 4. 1968, N° 88, p. 797). L'administration fiscale fédérale ayant donné son consentement, la société est radiée.

19 avril 1968. Ferblanterie, couverture, etc.
F. Germond et fils, à Auvier. Félix Henri Germond et Georges Henri Germond, les deux de Lucens VD et Auvier, à Auvier, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1968. Exploitation d'une entreprise de ferblanterie-appareillage et de couverture du bâtiment. Grandes ruelles 7.

Genève - Genève - Genève

18 avril 1968. Aide et assistance aux étrangers et aux employeurs pour toutes démarches etc.

Affidac SARL en liquidation, à Genève, aide et assistance aux employeurs et aux étrangers pour toutes démarches à faire dans les bureaux de l'Elat de Genève (FOSC. du 31. 10. 1967, p. 3610). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

18 avril 1968. Epicerie-laiterie.
Luigi Torresi, à Genève, épicerie-laiterie (FOSC. du 26. 7. 1967, p. 2548). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Luigi Torresi & Cie», à Genève.

18 avril 1968. Epicerie-laiterie.
Luigi Torresi & Cie, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 18 juillet 1967. Associés: Luigi Torresi et Antonietta Di Cesare, tous deux d'Italie, à Genève. Signature individuelle de l'associé Luigi Torresi. L'associée Antonietta Di Cesare n'exerce pas la signature sociale. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Luigi Torresi», à Genève. Epicerie-laiterie. 11, rue des Vieux-Grenadiers.

18 avril 1968. Transport de personnes par autos-taxis.
Roland Benaroya, à Genève, entreprise de transport de personnes par autos-taxis (FOSC. du 23. 3. 1967, p. 1026). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: O n e x, 2, rue du Vieux-Moulin.

18 avril 1968. Dépannage d'appareils électroniques, etc.
«Vidéotechnique» M. Pategay, à Genève. Chef de la maison: Michel Pategay, de La Chaux-de-Fonds NE, à Genève. Dépannage d'appareils électroniques et de téléviseurs. 25, rue de l'Athénée.

18 avril 1968. Combustibles, etc.
Buri & Cie SA, à Genève, combustibles, etc. (FOSC. du 28. 6. 1967, p. 2214). Procuration collective à deux a été conférée à Hans-Ruedi Seiler, de Muttetz BL, à Genève.

18 avril 1968.
Commerces et Immeubles SA, à Genève (FOSC. du 17. 1. 1963, p. 158). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Commerces et Immeubles SA, en liquidation**. Liquidateurs: les administrateurs Edmond Chaboz et Charles Fritsch (inscrits) avec signature individuelle. Domicile de liquidation: Nyon, 17, rue de la Gare, chez Charles Fritsch.

18 avril 1968. Transactions immobilières, financières, etc.
Domzucat SA, à Genève, toutes transactions immobilières, financières et commerciales (FOSC. du 15. 10. 1965, p. 3238). Hubert Delétraz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Robert Rieder, de Genève, à Collonge-Bellerive, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 1, place de Hollande, chez Robert Rieder.

18 avril 1968. Vins, liqueurs, etc.
Louis Goley SA, à Genève, vins, liqueurs et spiritueux, etc. (FOSC. du 23. 6. 1967, p. 2146). John Geneux n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

18 avril 1968. Assistance technique, administrative, etc.
Melpum SA, à Genève, assistance technique, administrative et commerciale, etc. (FOSC. du 16. 3. 1965, p. 823). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Melpum SA, en liquidation**. Liquidateur: Mario Olivero, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Ambros Perren n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

18 avril 1968. Produits chimico-techniques, etc.
A. Sutter SA, Münchwilen, succursale de Genève, à Genève, fabrication et vente de produits chimico-techniques et de machines (FOSC. du 3. 10. 1966, p. 3096). Procuration collective à deux a été conférée à Heinrich Bleiker, de Zurich, Viktor Huber, d'Embrach ZH, et Albert Züblin, de Mogelsberg SG, tous trois à Münchwilen TG.

18 avril 1968.
Vente et exploitation de distributeurs SA, à Genève (FOSC. du 30. 10. 1963, p. 3071). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Vente et exploitation de distributeurs SA, en liquidation**. Liquidateurs: les administrateurs Edmond Chaboz et Charles Fritsch (inscrits) avec signature individuelle. Domicile de liquidation: Nyon, 17, rue de la Gare, chez Charles Fritsch.

18 avril 1968. Immeubles.
SI Jacpau, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 10 avril 1968. But: achat, vente, possession, exploitation et location en France de tous immeubles ou droits immobiliers. La société n'aura pas d'autre activité dans le canton de Genève que celle strictement réservée à son administration. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Didier Terrier, d'Aussy, à Lancy, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 7, rue de la Corratierie, chez Bernasconi et Terrier, notaires.

18 avril 1968. Immeubles.
SI La Promenade SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 10 avril 1968. But: achat, vente, construction et administration de tous immeubles en Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelle 1609 de Genève, section Eaux-Vives, avec bâtiments, et droits de copropriété en dépendant dans la parcelle 1104. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Robert Rossy, de La Chaux-sur-Cossonay VD, à Lausanne, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 19, rue Général-Dufour, chez Gampert et Tournier, notaires.

18 avril 1968. Immeubles.
SI Parking Cité Droite, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 3 avril 1968. But: étude, financement, construction, location et exploitation de tous immeubles à destination de parcs pour voitures et stationnement, ainsi que location à ses actionnaires d'emplacements de parking. Capital: fr. 80 000, versé à concurrence de fr. 20 000, divisé en 400 actions de fr. 200, nominatives. Reprise de biens envisagée: parcelles 1501, 2949 et 2952 de Genève, section Cité, pour fr. 2 240 000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean Armleder, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 1, rue de la Cité, chez la Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

19 avril 1968. Ferblanterie, etc.
Francis Duret, à Chêne-Bourg, ferblanterie et installations sanitaires (FOSC. du 2. 2. 1966, p. 360). La procuration de Willibald Hartmann est radiée.

19 avril 1968. Pension.
Wally Matter, à Genève. Chef de la maison: Wally Matter née Haudenschild, de Witterswil SO, à Genève, autorisée par son mari Oscar Matter dont elle est séparée de biens. Pension à l'enseigne «Pension des Délices». 9, rue des Délices.

19 avril 1968. Café.
Alphonse Venturi, à Genève. Chef de la maison: Alphonse Venturi, d'Italie, à Genève, séparé de biens de Marcellina née Zanetti. Café-restaurant à l'enseigne «Café de Paris». 27, rue des Gares.

19 avril 1968. Dépannage et réparation d'appareils de télévision.
SRTV L. Bauchet & L. Roux, à Lancy, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} avril 1968. Associés: Léon Bauchet, de France, à Lancy, et Lucien Roux, de France, à Genève. Service de dépannage et réparation d'appareils de télévision. Grand-Lancy, 7, chemin du 1^{er}-Août.

19 avril 1968.
Aciers Phénix SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC. du 12. 11. 1965, p. 3567). Les pouvoirs de Josef Fitzinger sont radiés. L'administrateur Anton Schnitzer (inscrit) est vice-président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Theodor Meier (inscrit) est maintenant domicilié à Locarno TI.

19 avril 1968. Laboratoire cinématographique, etc.
Cinégam Société Anonyme, à Genève, laboratoire cinématographique, etc. L'inscription du 17 janvier 1968 (FOSC. du 30. 1. 1968, p. 201) est précisée en ce sens que Bernard Masset, jusqu'ici fondé de pouvoir (inscrit), maintenant originaire de Genève, a été nommé directeur avec signature individuelle.

19 avril 1968.
Société Immobilière Chemin Boissier 29 A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 19. 2. 1964, p. 527). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Société Immobilière Chemin Boissier 29 A, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Othmar Key (inscrit), avec signature individuelle.

19 avril 1968.
Société Immobilière Le Croissant d'Or, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8. 1. 1965, p. 73). Georges-François Perréard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques L'Huillier, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 5, rue Petitot, Régie Jacques L'Huillier & Fils.

19 avril 1968.
Société Immobilière Le Croissant d'Argent, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8. 1. 1965, p. 73). Georges-François Perréard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques L'Huillier, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 5, rue Petitot, chez la Régie Jacques L'Huillier & Fils.

19 avril 1968. Placements, Participations, etc.
Famous Chefs SA, à Genève (FOSC. du 16. 11. 1967, p. 3783). Nouvelle raison de commerce: **Karr et Cie SA**. But modifié: faire tous placements, prendre toutes participations, acheter, vendre, gérer et administrer tous titres, valeurs et participations et octroyer tous prêts. Statuts modifiés le 3 avril 1968.

19 avril 1968.
La Genevoise, Compagnie générale d'Assurances, à Genève, société anonyme (FOSC. du 18. 4. 1968, p. 815). Le directeur Samuel Mayor (inscrit) est maintenant domicilié à Mies VD.

19 avril 1968.
Société Immobilière «Le Reposoir», à Veyrier, société anonyme (FOSC. du 11. 1. 1954, p. 83). Nouveau siège: Genève; Statuts modifiés le 3 avril 1968. Adresse: 60-62, rue du Stand, chez Pivot et Cie.

19 avril 1968.
Société Immobilière Chemin de Ruth 105, à Genève, société anonyme (FOSC. du 19. 2. 1964, p. 527). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Société Immobilière Chemin de Ruth 105, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Othmar Key (inscrit), avec signature individuelle.

19 avril 1968.
Société de Participations Fruitières «Soparfruit» SA, à Genève (FOSC. du 22. 12. 1966, p. 4069). Charles Hubert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Monnier, de Tramelan BE, à Collonge-Bellerive, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

19 avril 1968.
Société Immobilière Rue Toepffer 5, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24. 12. 1963, p. 3649). François Aubert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Francis Bostico, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 31, boulevard Helvétique, chez Francis Bostico.

19 avril 1968. Instruments électroniques, etc.
Husint SA, à Genève, achat et vente de marchandises de tout genre, plus spécialement d'instruments électroniques et appareils destinés à l'aviation (FOSC. du 5. 9. 1966, p. 2809). Capital porté de fr. 250 000 à fr. 2 904 000 par l'émission de 2654 actions de francs 1000, nominatives, entièrement libérées par compensation: Capital: fr. 2 904 000, entièrement versé, divisé en 2904 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 8 avril 1968. Clarence-A. Shoop n'est plus administrateur (décédé); ses pouvoirs sont radiés. John-D. Courtire, des USA, à Palos Verdes (Californie, USA), est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux. L'administrateur Pierre Turretini (inscrit) est secrétaire du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux.

19 avril 1968.
Ratec SA, Recherche et Technique Industrielle, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 11 avril 1968. But: recherche de nouveaux procédés d'exploitation industrielle; acquisition, exploitation et gestion de brevets, inventions, licences, marques de fabrique et procédés de fabrication. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: un ou plusieurs membres. Emile Gubler, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, avenue Ernest-Hentsch, chez Emile Gubler.

19 avril 1968. Produits alimentaires, etc.
Tamdor SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 6 avril 1968. But: importation et exportation de tous produits et principalement de produits alimentaires. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Clerc, président, et Jacqueline Clerc, secrétaire, tous deux de Villars-sur-Glâne FR, à Genève, lesquels signent individuellement. Adresse: 36, avenue Weber, chez Bernard Clerc.

22 avril 1968.
Ciné-Import, R.-M. Grivet, à Genève (FOSC. du 29. 11. 1966, p. 3769). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

22 avril 1968. Café-restaurant.
Mme R. Oesterli, à Genève, café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Montbrillant» (FOSC. du 25. 10. 1966, p. 3358). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

22 avril 1968. Comestibles, vins, etc.
Jean Agier et Jean Senn, à Genève, commerce de comestibles, vins et liqueurs à l'enseigne «Jean Comestibles», société en nom collectif (FOSC. du 23. 1. 1968, p. 151). Jean Agier n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Jean Senn reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle J. Senn, à Genève.

22 avril 1968. Haute-coiffure.
«Champs-Elysées» Lola Stiffel, à Genève. Chef de la maison: Felicina dite Lola Stiffel née Rosa-Brusin, de France, à Genève. Salons de haute-coiffure et d'esthétique. 3, rue Etienne-Dumont.

22 avril 1968. Café.
Ida Trittenbass, à Meyrin, café à l'enseigne «Café de la Place» (FOSC. du 15. 3. 1968, p. 554). Par suite de divorce, le chef de la maison Ida Trittenbass a repris le nom de Remplir.

22 avril 1968.
Union Commerciale Genevoise Service d'Escompte Timbre Jaune, à Genève, société coopérative (FOSC. du 1. 6. 1966, p. 1780). Statuts modifiés le 18 mars 1968 sur des points non soumis à l'inscription.

22 avril 1968.
Société Immobilière Chemin Dumas lettre K, à Genève, société anonyme (FOSC. du 16. 2. 1961, p. 482). Edouard Chamay n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Naef, de et à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: 18, rue de la Corrairie, chez Naef & Cie.

22 avril 1968. Publicité.
Eni SA, à Genève, publicité sous toutes ses formes, etc. (FOSC. du 17. 5. 1965, p. 1557). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Eni SA, en liquidation**. Liquidateur: René Clivaz, de Randonne VS, à Chavannes VD, avec signature individuelle. Roger Stodmann, Gaston Burnand, Victor-Carlos Bossart et Just-Robert Catala ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

22 avril 1968.
Société Immobilière Garages du Môle, à Genève, société anonyme (FOSC. du 13. 1. 1961, p. 117). Adresse: 55-57-59, rue Ferrier, chez Binggeli & Mühlebach SA.

22 avril 1968.
Gerfin, Société de Gérance et de Financement SA, à Genève (FOSC. du 21. 1. 1949, p. 208). Nouvelle adresse: 2, rue du Cloître.

22 avril 1968. Accumulateurs électriques, etc.
IBI Inter-Battery Industry SA, à Genève, fabrication et commerce d'accumulateurs électriques, etc. (FOSC. du 5. 1. 1966, p. 34). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **IBI Inter-Battery Industry SA, en liquidation**. Liquidateur: Roger Favaro, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Adresse: 5, rue de la Confédération, chez Roger Favaro.

22 avril 1968.
Voyages A. Kuoni Société Anonyme, succursale de Genève, à Genève (FOSC. du 19. 4. 1968, p. 824). L'administrateur Jakob Bolli (inscrit), jusqu'ici directeur, a été nommé directeur général; il continue à signer individuellement.

22 avril 1968.
Société Immobilière Surmousse, à Genève, société anonyme (FOSC. du 3. 5. 1966, p. 1437).

Adona SA, à Genève, achat et exploitation de salons de coiffure, etc. (FOSC. du 27. 2. 1968, p. 424). Nouvelle adresse: 2, rue Vallin, chez Neac SA.

22 avril 1968. Produits manufacturés, objets électriques.
Unicom SA, à Genève, achat, vente et représentation de tous produits manufacturés ou non, etc. (FOSC. du 14. 7. 1965, page 2215).

Socomel SA, à Genève, commerce et fabrication d'objets électriques, etc. (FOSC. du 19. 11. 1965, p. 3646). Nouvelle adresse: 6, rue de Saussure, chez Philippe-E. Courvoisier, avocat.

22 avril 1968.
Téléphonie SA succursale de Genève, à Genève, fabrication et vente des appareils dans le domaine de l'électrotechnique, etc. (FOSC. du 18. 1. 1968, p. 113). Les pouvoirs d'Otto-Friedrich Wolfensberger sont radiés.

22 avril 1968. Produits horlogers, etc.
Tramex SA, à Genève, achat et vente de tous produits horlogers et articles de bijouterie (FOSC. du 1. 12. 1965, p. 3772). Nouvelle raison de commerce: **Tramex SA, Genève**. Statuts modifiés le 10 avril 1968.

22 avril 1968. Horlogerie.
Delvina SA, à Genève, fabrication, achat et vente d'horlogerie (FOSC. du 24. 3. 1966, p. 977). Capital porté fr. 100 000 à francs 200 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 200 000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 1^{er} avril 1968. Procuration collective avec un administrateur a été conférée à Gilbert Putallaz, de Conthey VS, à Genève.

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes

Die «Turica» Versicherungs- und Rückversicherungs-Gesellschaft, in Zürich, beabsichtigt, gestützt auf Artikel 18 des Bundesgesetzes vom 4. Februar 1919 über die Kauttionen der Versicherungsgesellschaften, ihren gesamten schweizerischen Versicherungsbestand auf die «Eidgenössische» Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in Zürich, zu übertragen und auf den Versicherungsbetrieb in der Schweiz rückwirkend auf den 1. Januar 1968 zu verzichten.

Die schweizerischen Forderungsberechtigten der «Turica» Versicherungs- und Rückversicherungs-Gesellschaft, deren Rechte durch die beabsichtigte Übertragung berührt werden, können ihre Einwendungen gegen diese Übertragung unter Angabe der Gründe beim Eidgenössischen Versicherungsamt, Eigerstrasse 71, 3000 Bern 23, bis zum 31. Mai 1968 geltend machen.

Wenn das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement der Übertragung zustimmt, gehen Rechte und Pflichten aus dem vorerwähnten Versicherungsbestand auf die «Eidgenössische» Versicherungs-Aktien-Gesellschaft über.

3000 Bern 23, den 1. Februar 1968

Eidgenössisches Justiz- und Polizeidepartement

Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurance

La «Turica» Compagnie d'Assurances et de Réassurances, à Zurich, a l'intention de transférer, conformément à l'article 18 de la loi fédérale du 4 février 1919 sur les cautionnements des sociétés d'assurances l'ensemble de son portefeuille suisse d'assurances à «La Fédérale» Compagnie Anonyme d'Assurances, à Zurich, et de renoncer rétroactivement à exploiter en Suisse l'assurance dès le premier janvier 1968.

Les créanciers suisses de la «Turica» Compagnie d'Assurances et de Réassurances, dont les droits sont compris dans le projet de transfert, peuvent faire valoir leur opposition à ce transfert, avec indication des motifs, auprès du Bureau fédéral des assurances, Eigerstrasse 71, 3000 Bern 23, jusqu'au 31 mai 1968.

Si le Département fédéral de justice et police approuve le transfert, les contrats susdésignés de la société cédante passeront à la société cessionnaire, avec leurs droits et obligations.

3000 Bern 23, le 1^{er} février 1968

Département fédéral de justice et police

Trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazioni

La «Turica» Compagnia d'Assicurazioni e di Riassicurazioni, in Zurigo, ha l'intenzione di trasferire, conformemente all'articolo 18 della legge federale del 4 febbraio 1919 sulle cauzioni delle società d'assicurazione l'insieme del suo portafoglio svizzero d'assicurazioni a «La Federale» Compagnia Anonima d'Assicurazioni, in Zurigo, e di rinunciare retroattivamente all'esercizio dell'assicurazione in Svizzera a partire dal 1^o gennaio 1968.

I creditori svizzeri della «Turica» Compagnia d'Assicurazioni e di Riassicurazioni, i cui diritti sono inclusi nel progetto di trasferimento, possono far valere le loro opposizioni a tale trasferimento, indicandone i motivi, presso l'Ufficio federale delle assicurazioni, Eigerstrasse 71, 3000 Berna 23, entro il 31 maggio 1968.

Se il Dipartimento federale di giustizia e polizia approva il trasferimento, i contratti del portafoglio suindicato passeranno, con i loro diritti e obblighi, a «La Federale» Compagnia Anonima d'Assicurazioni.

3000 Berna 23, il 1^o febbraio 1968

Dipartimento federale di giustizia e polizia

Geschäftseröffnungsverbot

(Ausverkaufsforderung vom 16. April 1947)

Frau Viktoria Schnyder-Grossmann, Mercerie-Bonnerie, Kantonsstrasse 70, Horw, hat in ihrer Verkaufsstelle einen amtlich bewilligten Totalausverkauf durchgeführt. Gestützt auf Art. 16 der Eidg. Ausverkaufsforderung wurde ihr die Wiedereröffnung eines gleichartigen Geschäftes in der ganzen Schweiz bis zum 27. April 1972 untersagt.

6000 Luzern, den 23. April 1968

(AA. 175)

Handelspolizei des Kantons Luzern

Fluorplast A.G., Basel

Liquidationsschuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. April 1968 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiemit aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche gegen die Gesellschaft unverzüglich bei Notar Dr. Albert Barth, Elisabethenstrasse 23, Basel, anzumelden.

4000 Basel, den 24. April 1968

(AA. 164)

Der Verwaltungsrat

Reivag Patentverwertungsgesellschaft, Zug

Liquidationsschuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. April 1968 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiemit aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche unverzüglich bei der Gesellschaft anzumelden.

6300 Zug, den 25. April 1968

Reivag Patentverwertungsgesellschaft in Liq.

Toparin A.G., Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Unsere Firma hat in einer ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. April 1968 beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 500 000.— auf Fr. 140 000.— herabzusetzen.

Der gemäss Art. 732 OR vorgeschriebene besondere Revisionsbericht stellt fest, dass dieser Herabsetzung des Grundkapitals nichts im Wege steht. Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiemit im Sinne von Art. 733 OR bekannt gegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Publikation dieser Anzeige im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen am Sitz der Gesellschaft, Schönbühl 3, 6300 Zug, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.

6300 Zug, den 26. April 1968

Der Verwaltungsrat

Répudiation de la succession

Le juge-instructeur du district d'Entremont rend notoire qu'à la suite de la procédure de bénéfice d'inventaire ouverte le 15 décembre 1967, les héritiers légaux de feu Gilbert Gaillard, d'Alois, de dernier domicile à Verbrier/Bagnes, ont déclaré répudier la succession du prénommé.

1933 Sembrancher, le 29 avril 1968

(AA. 176)

Edm. Troillet

Bedraman S.A., Genève

Réduction du capital et appel aux créanciers, conformément à l'art. 733 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 23 avril 1968 la société a décidé de réduire son capital social de quatre cent mille francs à cinquante mille francs, par l'annulation de 350 actions de fr. 1000.—, N°s 51 à 400.

Les créanciers éventuels de la société sont informés qu'ils peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis à la Société Fiduciaire et de Gérance S.A., Genève, 1, rue de la Cité, dans les deux mois qui suivront la troisième publication du présent avis.

1204 Genève, le 26 avril 1968

(AA. 173)

L'administrateur

Société pour l'utilisation des fruits, société coopérative, à Yverdon (Cidric de Yverdon)

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 913, 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des sociétaires du 19 avril 1968 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de la société sont invités à faire connaître, par écrit et avec pièces justificatives, le montant de leur créance, dans un délai expirant le 15 mai 1968 au siège de la société, rue du Nord 5, à Yverdon.

1400 Yverdon, le 29 avril 1968

(AA. 166)

Les liquidateurs

Safi S.A. Finanziamenti Industriali, in liquidazione, Davos

Liquidazione e diffida ai creditori in conformità agli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 29 febbraio 1968 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni, entro un anno dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o dir. Aldo Baggi, via Cabione 10, Massagno.

6900 Lugano, 24 aprile 1968

Il liquidatore: Aldo Baggi

Cifico Bank AG., Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1967

Vor Genehmigung der Anträge des Verwaltungsrates durch die Generalversammlung

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	5 984 925.05	Bankenkreditoren auf Sicht	24 683 758.01
Bankendebitoren auf Sicht	62 440 877.69	Bankenkreditoren auf Zeit	40 634 203.77
Andere Bankendebitoren	2 162 500.—	Kreditoren auf Sicht	33 595 968.87
Wechsel	25 003 810.93	Kreditoren auf Zeit	5 738 491.92
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	1 588 810.43	Depositenkonten	23 919 855.03
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	27 823 860.83	Checks	6 826.40
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	15 302 107.32	Sonstige Passiven	12 171 798.81
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	4 605 533.09	Aktienkapital	8 000 000.—
Wertschriften	9 766 190.50	Gesetzliche Reserven	3 435 000.—
Sonstige Aktiven	920 116.42	Allgemeine Reserve	1 810 000.—
		Gewinn- und Verlustrechnung	Fr. 1 406 261.97
		Vortrag Vorjahr	Fr. 196 567.48
			1 602 829.45
Kautionen: Fr. 28 630 872.20	155 598 732.26	Kautionen: Fr. 28 630 872.20	155 598 732.26
Aufwand		Ertrag	
	Fr.		Fr.
Passivzinsen	4 110 933.40	Aktivzinsen	4 833 169.10
Passivkommissionen	87 096.99	Aktivkommissionen	1 650 916.12
Bankbehörden und Personal	1 533 566.35	Ertrag des Wechselportefeuilles	2 990 925.24
Geschäfts- und Bürokosten	1 343 810.55	Ertrag der Wertschriften	465 088.45
Steuern	450 000.—	Verschiedenes	141 570.35
Rückstellungen	1 150 000.—		
Reingewinn	1 406 261.97		
	10 081 669.26		10 081 669.26
Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1967			
	Fr.		Fr.
Passivzinsen	4 110 933.40	Aktivzinsen	4 833 169.10
Passivkommissionen	87 096.99	Aktivkommissionen	1 650 916.12
Bankbehörden und Personal	1 533 566.35	Ertrag des Wechselportefeuilles	2 990 925.24
Geschäfts- und Bürokosten	1 343 810.55	Ertrag der Wertschriften	465 088.45
Steuern	450 000.—	Verschiedenes	141 570.35
Rückstellungen	1 150 000.—		
Reingewinn	1 406 261.97		
	10 081 669.26		10 081 669.26
Beantragte Verwendung des Gewinnsaldos			
	Fr.		Fr.
Zuweisung an den gesetzlichen Reservefonds	Fr. 115 000.—		
Ausschüttung einer Dividende von 11%	Fr. 880 000.—		
Zuweisung an die allgemeine Reserve	Fr. 300 000.—		
Zuweisung an Personalstiftung	Fr. 100 000.—		
Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 207 829.45		
	Fr. 1 602 829.45		

Neue Bank, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1967

nach Genehmigung der Anträge des Verwaltungsrates durch die Generalversammlung

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	5 442 811.69	Bankenkreditoren auf Sicht	1 441 072.83
Coupons	21 678.25	Bankenkreditoren auf Zeit	51 083 810.75
Bankendebitoren auf Sicht	13 090 385.50	Verpflichtungen aus Reportgeschäften	336 549.10
Bankendebitoren auf Zeit	29 827 314.10	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	25 012 567.35
Wechsel	2 428 141.80	Kreditoren auf Zeit	20 589 518.15
Reports	336 654.35	Depositenhefte	4 936 808.15
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	7 929 604.99	Kassaobligationen	153 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	40 175 250.91	Checks und kurzfristige Dispositionen	50 486.20
wovon mit hypothekarischer Deckung Fr. 4 631 828.95		Sonstige Passiven	5 720 214.38
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	4 015 419.—	Kapital	20 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	19 050 304.30	Ordentlicher Reservefonds	2 600 000.—
wovon mit hypothekarischer Deckung Fr. 3 890 000.—		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	425 058.78
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	9 593 601.—		
Mobilien	1 437 918.80		
Sonstige Aktiven	437 918.80		
	132 349 085.69		132 349 085.69
Garantien und Bürgschaften: Fr. 12 334 597.—		Garantien und Bürgschaften: Fr. 12 334 597.—	
Aufwand		Ertrag	
	Fr.		Fr.
Passivzinsen	3 205 602.71	Vortrag aus dem Vorjahr	425 058.78
Kommissionen	253 501.81	Aktivzinsen	4 768 945.39
Bankbehörden und Personal	1 427 843.45	Kommissionen	1 962 074.49
Beiträge an Wohlfahrtseinrichtungen für das Personal	80 000.—	Ertrag des Wechselportefeuilles	676 862.89
Geschäfts- und Bürokosten	792 440.31	Ertrag der Wertschriften, der dauernden Beteiligungen und der Syndikatsbeteiligungen	496 324.90
Steuern und Abgaben	156 198.40	Verschiedenes	102 805.50
Abschreibungen und Rückstellungen	2 091 426.49		
Gewinn: Vortrag 1966	Fr. 425 058.78		
Reingewinn 1967	Fr. —		
	8 432 071.95		8 432 071.95
Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1967			
	Fr.		Fr.
Passivzinsen	3 205 602.71	Vortrag aus dem Vorjahr	425 058.78
Kommissionen	253 501.81	Aktivzinsen	4 768 945.39
Bankbehörden und Personal	1 427 843.45	Kommissionen	1 962 074.49
Beiträge an Wohlfahrtseinrichtungen für das Personal	80 000.—	Ertrag des Wechselportefeuilles	676 862.89
Geschäfts- und Bürokosten	792 440.31	Ertrag der Wertschriften, der dauernden Beteiligungen und der Syndikatsbeteiligungen	496 324.90
Steuern und Abgaben	156 198.40	Verschiedenes	102 805.50
Abschreibungen und Rückstellungen	2 091 426.49		
Gewinn: Vortrag 1966	Fr. 425 058.78		
Reingewinn 1967	Fr. —		
	8 432 071.95		8 432 071.95
Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften und dauernden Beteiligungen:			
	Fr.		Fr.
Schweizerische Obligationen:			
Bund	Fr. 1 889 900.—		
Kantone	Fr. 99 800.—		
Banken	Fr. 221 780.—		
Inländische Pfandbriefe			
Schweizerische Aktien:			
Finanzgesellschaften	Fr. 3 596 000.—		
Diverse	Fr. 1 085 000.—		
Ausländische Obligationen:			
Diverse			
Ausländische Aktien			
Anteilscheine von Anlagefonds			

Rheintalische Gas-Gesellschaft, St. Margrethen

Jahresbilanz per 31. Dezember 1967

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Gebäude, Fabrikations- und Verteilungsanlagen	2 534 278.26	Aktienkapital	
Im Bau befindliche Anlagen	35 000.—	a) 1000 Stammaktien à Fr. 3.—	Fr. 3 000.—
Dauerbeteiligungen	767 871.—	b) 2600 Vorzugsaktien à Fr. 500.—	Fr. 1 300 000.—
Werkzeuge und Mobilien	60 006.—	Reservefonds	330 000.—
Vorräte	864 544.—	Spezialreservefonds	180 000.—
Debitoren	1 613 449.03	Hypothesen	932 900.—
Kassa, Postcheck- und Bankguthaben	155 116.69	Kreditoren	3 107 386.60
		Delcredere-Rückstellung	87 397.—
		Gewinn- und Verlustkonto	
		Gewinnvortrag 1966	Fr. 7 463.21
		Jahresgewinn 1967	Fr. 82 118.17
			89 581.38
Kautionen: Fr. 213 597.—	6 030 264.98	Kautionen: Fr. 213 597.—	6 030 264.98
Soll		Haben	
	Fr.		Fr.
Betriebsunkosten	926 964.40	Betriebsertrag	1 595 080.47
Allgemeine Unkosten	425 614.90		
Abschreibungen	160 383.—		
Gewinn pro 1967	82 118.17		
	1 595 080.47		1 595 080.47
Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1967			
	Fr.		Fr.
Betriebsunkosten	926 964.40	Betriebsertrag	1 595 080.47
Allgemeine Unkosten	425 614.90		
Abschreibungen	160 383.—		
Gewinn pro 1967	82 118.17		
	1 595 080.47		1 595 080.47

Banque Commerciale S.A.

Commercial Bank Ltd.

Genève

Bilan au 31 décembre 1967

Actifs

Passifs

Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
Avoirs en banque à vue
Avoirs en banque à terme
Effets de change
Comptes-courants débiteurs en blanc
garantis par hypothèques
garantis par d'autres gages
Titres et participations permanentes
Immeubles
Autres postes de l'actif

Fr.
3 016 333.18
3 713 320.05
1 238 561.90
765 693.70
915 085.38
775 794.90
22 757 205.48
1 961 681.75
661 240.—
721 617.30

Engagements en banque à vue
Engagements en banque à terme
Compte de chèques et créanciers à vue
Créanciers à terme
Carnets de dépôt
Obligations de caisse
Autres postes du passif
Capital-actions
Réserve légale
Réserve spéciale
Profits et pertes

Fr.
798 187.18
38 146.40
14 614 180.15
11 830 650.21
1 677 132.10
130 500.—
513 156.45
6 000 000.—
600 000.—
300 000.—
24 581.15

36 526 533.64

Fr. 2 679 466.65
Fr. 11 958 937.21
Fr. 5 926 223.13

36 526 533.64

Doit

Compte de profits et pertes de l'exercice 1967

Avoir

Intérêts débiteurs
Commissions
Organes de la banque et personnel
Contributions aux institutions de prévoyance
Frais généraux et frais de bureau
Impôts et taxes
Bénéfice brut de l'exercice
Amortissements
Bénéfice net de l'exercice 1967
Report de l'exercice précédent

Fr.
457 534.11
77 190.23
652 399.50
25 000.—
444 018.40
117 319.65
Fr. 834 535.94
Fr. 830 477.—
Fr. 4 058.94
Fr. 20 522.21
24 581.15
2 628 520.04

Report de l'exercice précédent
Intérêts créanciers
Commissions
Produits du portefeuille effets
Produits du portefeuille titres
Produits divers

Fr.
20 522.21
1 223 811.18
854 148.83
449 380.05
69 878.65
10 779.12

Titres et participations permanentes

Obligations suisses
de la Confédération et de CFF
de cantons
de communes
de banques
de sociétés industrielles
Actions suisses
de banques
de sociétés financières
de sociétés industrielles
Obligations étrangères
diverses
Parts de fonds d'investissements
de fonds immobiliers

Fr.
347 570.—
100 610.—
13 800.—
45 700.—
41 700.—
200 000.—
1 151 000.—
17 126.—

Fr.

549 380.—

1 368 126.—

39 075.75

5 100.—

1 961 681.75

2 628 520.04

Mitteilungen Communications Comunicazioni

France

Exportation de peaux brutes d'équidés à destination de la Suisse

Par un avis inséré dans le «Journal Officiel» du 10 avril 1968, les autorités françaises ont informé les intéressés de l'ouverture d'un contingent de 125 tonnes (poids salé) pour l'exportation de peaux brutes d'équidés à destination de la Suisse.

Les demandes d'autorisation d'exportation sont reçues du 18 avril jusqu'au 30 novembre 1968 par la Direction générale des douanes et droits indirects (division E), 8, rue de la Tour-des-Dames, Paris 9^e. Examinées au fur et à mesure de leur présentation, elles doivent être accompagnées d'une facture définitive, en triple exemplaire, visée dans la limite du contingent par l'Office commercial des tanneurs suisses à Zurich.

Une fois accordées, les licences d'exportation ne pourront pas être renouvelées.

101. 1. 5. 68

Tansanien

Einfuhrvorschriften

Gemäss der «General Notice» vom 19. April werden die nachstehenden Waren nur gegen Vorlage einer individuellen Bewilligung zum Import zugelassen:

Tanzanie

Prescriptions en matière d'importation

Par la «General Notice» N° 689 du 19 avril 1968 les marchandises ci-après ne seront admises à l'importation que contre présentation d'un permis individuel:

Code	Goods	Remarks
719 6 30	Weighing machinery and weights thereof	Originating from outside Kenya and Uganda
861 9 30	Measuring instruments	Originating from outside Kenya and Uganda
863 0 00	Cinematographic film, developed (except films of 16 mm or under)	Originating from outside Kenya and Uganda

101. 1. 5. 68

Iran: Telephonverkehr

(PTT) Am 1. Mai 1968 wird im Telephonverkehr mit Iran die Taxe für ein gewöhnliches Dreiminutengespräch von Fr. 51.45 auf Fr. 25.80 herabgesetzt. Vom gleichen Datum an können Gesprächsverbindungen auch über Rom hergestellt werden.

Iran: Correspondance téléphonique

(PTT) Dans la correspondance téléphonique avec l'Iran, la taxe d'une conversation ordinaire de trois minutes est ramenée de 51 fr. 45 à 25 fr. 80 le 1^{er} mai 1968. A partir de la même date, des communications peuvent aussi être établies par Rome.

Iran: Corrispondenza telefonica

(PTT) Dal 1° maggio 1968 nella corrispondenza telefonica con l'Iran le tasse per le conversazioni telefoniche ordinarie di tre minuti sono state ridotte da fr. 51,45 a fr. 25,80. Contemporaneamente si potranno stabilire conversazioni anche via Roma.

101. 1. 5. 68

Auslandspostüberweisungsdienst

Service international des virements postaux

Umrechnungskurs ab 30. April 1968 – Cours de conversion dès le 30 avril 1968

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.76%; Dänemark/Danemark: Fr. 58.50; Deutschland/Allemagne: Fr. 109.25; Frankreich/France: Fr. 88.30; Italien/Italie: Fr. —.69⁸⁰; Marokko/Maroc: Fr. 86.80; Niederlande/ Pays-Bas: Fr. 120.50; Norwegen/Norvège: Fr. 61.05; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.87; Schweden/Suède: Fr. 84.30.

Grossbritannien und Irland (Eire*)/Grande-Bretagne et Irlande (Eire*): 1 £ Sterl. = Fr. 10.46⁷. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle.

101. 1. 5. 68

Diplomatische und konsularische Vertretungen
Représentations diplomatiques et consulaires

Der Bundesrat hat Herrn Alfred Gedric Maby das Exequatur als Berufs-Generalkonsul von Grossbritannien in Zürich erteilt. Dessen Amtsbefugnis erstreckt sich über die Kantone Zürich, Luzern, Uri,

Schwyz, Unterwalden (Ob- und Nidwalden), Glarus, Zug, Schaffhausen, Appenzel (Inner- und Ausserrhoden), St. Gallen, Graubünden, Thurgau und Tessin.

101. 1. 5. 68

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à M. Alfred Cedric Maby en qualité de consul général de carrière de Grande-Bretagne à Zurich, avec juridiction sur le territoire des cantons de Zurich, Lucerne, Uri, Schwyz, Unterwald (le Haut et le Bas), Glaris, Zoug, Schaffhouse, Appenzel (Rh.-Ext. et Rh.-Int.), Saint-Gall, Grisons, Thurgovie et Tessin.

101. 1. 5. 68

Wohnungsmarkt und Wohnungsmarktpolitik

Bericht der Eidg. Wohnbaukommission

Sonderheft Nr. 72 der «Volkswirtschaft» (Dezember 1963)

Die Eidg. Wohnbaukommission hatte vom Vorsteher des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes den Auftrag erhalten, zuhanden des Bundesrates Vorschläge zur Normalisierung des Wohnungsmarktes auszuarbeiten. Als Voraussetzung dafür mussten die sich stellenden Fragen zuerst im allgemeinen volkswirtschaftlichen Zusammenhang betrachtet werden: Es war die gegenwärtige Lage des Wohnungsmarktes zu erforschen und eine Vorstellung über die künftige Entwicklung zu gewinnen und schliesslich mussten die verschiedenen Ziele und Mittel in einem geschlossenen Ganzen vereinigt werden.

Dementsprechend wird im 1. Abschnitt die heutige Lage auf dem Wohnungsmarkt analysiert und die mutmassliche Entwicklung bis 1970 skizziert. Im 2. Abschnitt erfolgt die Darlegung der Zielsetzung und Begründung der öffentlichen Wohnungsmarktpolitik. Der 3. und letzte Abschnitt enthält die Grundzüge eines Systems von Massnahmen zur Normalisierung des Wohnungsmarktes mit einem Schlusskapitel «Programm für die öffentliche Wohnungsmarktpolitik».

Der Bericht kann gegen Vorauszahlung von Fr. 6.— auf Postcheckkonto 30.520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3000 Bern (Eiffingerstrasse 3), bezogen werden.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Div. du commerce, du Départ. féd. de l'économie publ., Berne.

Ateliers de constructions mécaniques de Vevey S.A.
Vevey

Conformément aux décisions de l'assemblée générale ordinaire des actionnaires, nous vous informons que le coupon N° 7 est payable dès le 29 avril 1968 à raison de Fr. 30.—, sous déduction de 30% pour l'impôt anticipé, aux domiciles suivants:

Siège social à Vevey
Banque Cantonale Vaudoise
Union de Banques Suisses
Société de Banque Suisse
Crédit Suisse
Banque Populaire Suisse

Vevey, le 26 avril 1968

Le conseil d'administration

Walter Verlag AG., Olten

Dividendenzahlung

In der Generalversammlung der Aktionäre vom 27. April 1968 wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1967 auf 6 Prozent festgesetzt.

Die Einlösung der Dividenden-Coupons Nr. 9 erfolgt ab 29. April 1968 mit

Fr. 10.50 netto per Aktie von nom. Fr. 250.—
Fr. 42.— netto per Aktie von nom. Fr. 1000.—

an den Schaltern aller Oltnen Banken sowie an der Kasse der Firma.

Olten, den 29. April 1968

Die Geschäftsleitung

Rheintalische Gas-Gesellschaft, St. Margrethen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 13. Mai 1968, um 16.30 Uhr, im Hotel Linde, St. Margrethen

Tagesordnung:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung per 31. Dezember 1967, sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Genehmigung der Jahresrechnung und Décharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Beschlussfassung über die Anpassung von Art. 1 und die Aenderung von Art. 29, Abs. 3 der Statuten:
 - a) Durchführung der Sondernversammlung der Vorzugsaktionäre.
 - b) Durchführung der Versammlung sämtlicher Aktionäre.
7. Allgemeine Umfrage.

Sollte an der Sondernversammlung der Vorzugsaktionäre oder der Versammlung sämtlicher Aktionäre die für die Beschlussfassung von Ziffer 6 erforderliche Stimmzahl nicht erreicht werden, so findet unmittelbar anschliessend eine

ausserordentliche Generalversammlung

sowohl der Vorzugsaktionäre, als auch sämtlicher Aktionäre statt, mit folgender

Tagesordnung:

1. Beschlussfassung über die Anpassung von Art. 1 und die Aenderung von Art. 29, Abs. 3 der Statuten:
 - a) Durchführung der Sondernversammlung der Vorzugsaktionäre.
 - b) Durchführung der Versammlung sämtlicher Aktionäre.

Der Geschäftsbericht, die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz mit dem Revisionsbericht der Kontrollstelle, sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Gewinnverteilung und die Aenderung der Statuten liegen ab 3. Mai am Sitz der Gesellschaft in St. Margrethen zur Einsicht der Aktionäre auf. Für die Teilnahme an der Generalversammlung sind die Aktien bis und mit 9. Mai 1968 gegen Empfangsschein zu deponieren: in St. Margrethen: am Sitz der Gesellschaft; in Basel und Zürich: beim Schweiz. Bankverein; in St. Gallen: beim Schweiz. Bankverein und beim Bankhaus Wegelin & Co. Unmittelbar nach der Generalversammlung können die Titel gegen Rückgabe des Empfangsscheines wieder bezogen werden.

St. Margrethen, den 5. April 1968

Der Verwaltungsrat

KOBAG HOLDING AG.

Einladung

zur 2. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 11. Mai 1968, nachmittags 14.30 Uhr, im Hotel Zürcherhof und Walliserkeller (1. Stock), Zähringerstrasse 21, 8001 Zürich

Traktanden:

1. Protokoll über die 1. ordentliche Generalversammlung vom 3. Juni 1967.
2. a) Abnahme des Geschäftsberichtes für 1967.
b) Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und der Geschäftsprüfungskommission.
3. Abnahme der Jahresrechnung, abgeschlossen per 31. Dezember 1967.
4. Décharge-Erteilung an die Organe der Verwaltung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Feststellung der Vollerzahlung des Aktienkapitals.
8. Varia.

Die Jahresrechnung samt Geschäftsbericht und Bericht der Kontrollstelle sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Jahresergebnisses liegen ab 1. Mai 1968 am Sitz der Gesellschaft in Zürich zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Die Stimmrechtsausweise werden den Aktionären per Post zugestellt. Sie sind an die Generalversammlung mitzubringen und beim Eingang vorzuweisen.

Zürich, den 25. April 1968

KOBAG HOLDING AG.
vormals KOBAG Spar-Bau- und Hypothekbank AG.
Der Verwaltungsrat

Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur

Gemäss Beschluss der heutigen ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre wird der Dividenden-coupon für das Geschäftsjahr 1967 (Coupon Nr. 13) mit Fr. 24.—, abzüglich 30% Verrechnungssteuer, d. h. mit

netto Fr. 16.80

ab 1. Mai 1968

bei unserer Gesellschaftskasse in Winterthur,
bei unseren schweizerischen Subdirektionen
und Generalagenturen,
bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
und allen ihren Niederlassungen

eingelöst.

Die Aktionäre sind gebeten, den Coupons ein Nummernverzeichnis beizufügen.

Winterthur, den 30. April 1968

Schweizerische
Unfallversicherungs-Gesellschaft
in Winterthur

Perusset & Didisheim S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 13 mai 1968, à 15 heures 30, au siège social, 3, place Isaac-Moreier, Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et celui des commissaires-vérificateurs sont à la disposition des actionnaires dès le 1^{er} mai 1968.

Le conseil d'administration

Laboratoires Sauter S.A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le 14 mai 1968, à 11 heures, au siège social, route de Lyon 57, Genève, avec l'ordre du jour suivant:

- 1^o Rapport du conseil sur l'exercice 1967.
- 2^o Rapport de l'organe de contrôle.
- 3^o Approbation du bilan et du compte de profits et pertes. Décharge au conseil.
- 4^o Nominations statutaires.
- 5^o Divers.

Les cartes d'admission et de vote à l'assemblée sont délivrées par le siège social des Laboratoires Sauter S.A. où les actions doivent être déposées et où les rapports du conseil d'administration et du contrôleur peuvent être consultés.

Genève, le 26 avril 1968

Le conseil d'administration

Zent AG., Bern

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 17. Mai 1968, um 15 Uhr, in unserer Kantine, Zentweg, Bern-Ostermündigen, Haltestelle Waldeck, Bus «O»

Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes 1967.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung 1967.
4. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Revisionsbericht liegen zur Einsicht der Aktionäre im Büro der Gesellschaft auf.

Gemäss Art. 11 der Statuten haben diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, wenigstens drei Tage vor der Versammlung gegen genügenden Ausweis über ihren Aktienbesitz im Büro der Gesellschaft, bei der Kantonalbank von Bern und ihren Filialen, der Schweizerischen Volksbank in Bern und ihren Niederlassungen, der Spar- & Leihkasse in Bern oder der Schweizerischen Bankgesellschaft in Bern eine Zutrittskarte zu erheben.

Die Aktionäre werden höflich eingeladen, der Versammlung beizuwohnen oder sich durch einen andern Aktionär vertreten zu lassen.

Bern, den 21. März 1968

Der Verwaltungsrat

HERO CONSERVEN LENZBURG

Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 29. April 1968 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1967 festgesetzt auf:

Brutto	Fr. 72.—
abzüglich 30% Verrechnungssteuer	Fr. 21.60
Netto	Fr. 50.40

Die Auszahlung erfolgt ab 30. April 1968 gegen Einreichung des Coupons Nr. 5 der Aktien 1-35000.

Zahlstellen:

in Aarau:	bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
in Basel:	beim Schweizerischen Bankverein beim Bankhaus A. Sarasin & Cie.
in Genf:	bei Pictet & Cie. bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
in Lausanne:	bei der Schweizerischen Bankgesellschaft
in Lenzburg:	an unserer Kasse bei der Hypothekbank Lenzburg
in Zürich:	bei der Schweizerischen Bankgesellschaft bei der Schweizerischen Kreditanstalt

Gondelbahn Zweisimmen-Rinderberg AG.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 18. Mai 1968, 14.15 Uhr, im Hotel Simmental, in Zweisimmen

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes 1967.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Wahlen:
 - a) Ordentliche Erneuerungswahlen inklusive Kontrollstelle.
 - b) Ersatzwahl eines Verwaltungsratsmitgliedes.
5. Angelegenheit Skilift Eggweide-Rinderberg.
6. Verschiedenes.

Das Stimmmaterial kann am 18. Mai 1968 ab 13.30 Uhr, gegen Vorweisung der Aktien oder durch Vorlage von Depotbescheinigungen über den Aktienbesitz im Hotel Simmental in Zweisimmen bezogen werden.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, der Revisionsbericht, der Geschäftsbericht und die diesbezüglichen Anträge des Verwaltungsrates können ab 8. Mai 1968 am Sitz der Gesellschaft – beim Präsidenten des Verwaltungsrates (Hotel Krone, Zweisimmen) oder bei der Amtersparniskasse Obersimmental – von den Aktionären eingesehen werden. Der Geschäftsbericht kann von diesem Datum an durch die Aktionäre von der Gesellschaft bezogen werden.

Der Verwaltungsrat hat beschlossen, ab 1. Juli 1968 den Coupon Nr. 11 der Aktien zu Fr. 500.— für drei Gratisretourenfahrten Zweisimmen-Rinderberg freizugeben, bzw. für 1 1/2 Retourenfahrten für die Coupons der Aktien zu Fr. 250.—.

Zweisimmen, den 23. April 1968

Der Verwaltungsrat

Rhencot Société Anonyme, Genève

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 10 mai 1968, à 11 heures, au siège de la société, 3-5, rue du Conseil Général, Genève.

Ordre du jour:

- 1^o Rapport du conseil d'administration et présentation du bilan et du compte de profits et pertes au 31 décembre 1967.
- 2^o Rapport du contrôleur des comptes pour l'exercice 1967.
- 3^o Discussion et votation sur les conclusions de ces deux rapports. Décision de l'assemblée sur l'utilisation du solde disponible de profits et pertes. Décharge à donner à l'administrateur et au contrôleur.
- 4^o Nomination statutaire. Nomination du contrôleur des comptes pour l'exercice 1968.
- 5^o Divers.

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft — Inserieren Sie!



Einlösung von Coupons per 1. Mai 1968



Coupon Nr. 8
abzüglich:
Verrechnungsteuer
pro Anteil **Fr. 85.70**



Coupon Nr. 30
abzüglich:
Verrechnungsteuer
pro Anteil **Fr. 85.85**

Rücksetzungsanspruch:
Zur Geltendmachung des Verrechnungs- oder Rücksetzungsanspruches für die
Verrechnungsteuer sind folgende Bruttoeinzüge pro Anteil maßgebend:
SWISSIMMOBIL 1961 **Fr. 4.33** SWISSIMMOBIL **Fr. 27.17**
NEUE SERIE

Zahlstellen:
**Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt**
Bankhaus E. Gutzwiller & Cie., Basel

Gegenwärtig werden Anteile folgender
Serien laufend ausgegeben:

ENERGIE-VALOR
Anlagefonds für Werte der Energiewirtschaft

ANGLO-VALOR
Anlagefonds für Werte des
Britischen Commonwealth

EUROPA-VALOR
Anlagefonds für europäische Werte

USSEC
Anlagefonds für amerikanische Werte

CANASEC
Anlagefonds für kanadische Werte

SWISSVALOR
NEUE SERIE
Anlagefonds für Schweizerische Werte

SWISSIMMOBIL 1961
Anlagefonds für Schweizerische Immobilienwerte

Société Internationale de Placements (SIP), Basel

Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt



Wir suchen

einen tüchtigen und vertrauens-
würdigen

kaufmännischen Angestellten

als rechte Hand des Chefs unserer
Abteilungen Verwaltung und Finanz-
wesen.

Ausbildung:

kaufmännischer Lehrabschluss
und einige Jahre Praxis

Sprachen:

Muttersprache Deutsch, gute
Französisch- und Englisch-
kenntnisse

Eintritt:

nach Uebereinkunft

Interessenten wollen ihre Bewerbung
mit Lebenslauf, Zeugniskopien,
Eintrittsmöglichkeit und Gehalts-
ansprüchen richten an

INJECTA AG

Druckgusswerke und Apparatefabrik
5723 Teufenthal/AG Tel. (064) 46 10 77

Verlangen Sie vom SHAB.
unentgeltliche Zusendung einer Probenummer
der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

Abhanden gekommenes Sparheft

Aufruf

Vermisst wird folgendes Sparbuch Nr. 50170, aus-
gestellt am 5. Juli 1967 mit einem Guthaben von
Fr. 18 258.80, Wert 26. April 1968. Der unbekannte
Inhaber wird hiermit aufgefordert, dieses Sparbuch
innert 3 Monaten vom Erscheinen dieser Publikation
an gerechnet, an unserer Kasse in Herzogenbuchsee
vorzulegen und sich über den rechtmässigen Besitz
auszuweisen, ansonst das Sparbuch kraftlos erklärt
wird (Art. 977, Abs. 2, OR).

Herzogenbuchsee, den 26. April 1968

Bank in Langenthal,
Filiale Herzogenbuchsee



FISCHER & CO.
5734 REINACH

Zu verkaufen

2 Buchungs- automaten

Oec., NCR,
Klassen 58 und 160
Tangeram AG., Zürich
Tel. (051) 27 32 55
(Intern 14)

Warenumsatz- steuer

(Ansgabe
Juni 1967)

Die gegenwärtig
gültigen Erlasse
betreffend die
Warenumsatzsteuer
wurden in Schweizer-
ischen Handels-
amtsblatt ver-
öffentlicht. Sie sind
in einer Broschüre
von 44 Seiten
zusammengefasst,
die zum Preise von
Fr. 1.80 (Porto
inbegriffen) bei
Voreinzahlung auf
unsere Postcheck-
rechnung 80-520
bezogen werden
kann. Um Irrtümer
zu vermeiden, sind
separate schrift-
liche Bestätigungen
dieser Zuzahlungen
nicht erwünscht.

Administration
des Schweizerischen
Handelsamtsblattes,
3000 Bern.

Elektro-Dater Elektro-Numeroteur

für Posteingang,
Numerierung



wir lösen
jedes Stempelproblem

SPECKERT + KLEIN

Schweizergasse 20 8023 Zürich 1 Tel. 25 00 50
beim Löwenplatz Tel. 25 69 50



TRVB
DRUCK
AARAV

Wertpapierdruck Aktien Obligationen Checks

Zu vermieten in Liestal (14 km von Basel) frei-
stehendes, renoviertes

Einfamilienhaus

5 Zimmer, «Therma» Elektro Küche, Kühlschrank,
Bad, 2 WC, Oelheizung (5000 l), Waschmaschine,
Telefon. Sonnig gelegen, in 4 a Strauchgarten.
Demnächst bezugsbereit.
Mietzins Fr. 650.— monatlich inkl. Fr. 55.— monat-
lich Garage.

Auskunft erteilt der Beauftragte:
Fritz Mangold, Architekt, in Firma Mangold & Erb,
4402 Frenkendorf (Tel. 061/84 14 08).

Prospekt-Auszug

Accumulatoren-Fabrik Oerlikon, 8050 Zürich

Kapitalerhöhung 1968 von Fr. 2 500 000 auf Fr. 3 750 000

Die Generalversammlung der Aktionäre der Accumulatoren-Fabrik Oerlikon, Zürich, vom 26. April 1968 hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, die 25 000 Genussscheine Nrn. 1-25000 zu annullieren und zur Anpassung der eigenen Mittel an das gestiegene Geschäftsvolumen sowie zur Sicherstellung ausreichender Mittel für neue Aufgaben, das Aktienkapital von Fr. 2 500 000 um Fr. 1 250 000 auf Fr. 3 750 000 zu erhöhen durch Ausgabe von

6250 neuen Inhaberaktien von je Fr. 200 Nennwert, Nrn. 500001-506250

Die neuen Inhaberaktien sind vom 1. Januar 1968 an dividendenberechtigt und mit Coupons Nr. 74 und ff. versehen.

Ein Bankenkonsortium bestehend aus den Herren A. Sarasin & Cie., dem Schweizerischen Bankverein, der Schweizerischen Kreditanstalt und der Schweizerischen Bankgesellschaft hat die 6250 neuen Inhaberaktien auf den Tag der vorerwähnten Generalversammlung gezeichnet und mit je Fr. 640 pro Aktie voll einbezahlt. Es bietet sie den Eigentümern der bisherigen Namenaktien Nrn. 1-25000 zu den am Schluss dieses Prospektes aufgeführten Bedingungen zum Bezuge an.

Die Kotierung sämtlicher neuen Inhaberaktien an den Börsen von Zürich, Basel und Genf wird nachgesucht werden.

Bezugsangebot

Die unterzeichneten Banken haben die 6250 neuen Inhaberaktien der Accumulatoren-Fabrik Oerlikon, Zürich, von je Fr. 200 Nennwert, Nrn. 500001-506250, auf den Tag der Generalversammlung vom 26. April 1968 gezeichnet und mit je Fr. 640 voll einbezahlt. Sie bieten diese Aktien den bisherigen Aktionären in der Zeit vom

2. bis 13. Mai 1968, mittags,

wie folgt zum Bezuge an:

- Der Bezugspreis beträgt Fr. 640 netto je Aktie. Der eidgenössische Emissionsstempel von 2% wird von der Gesellschaft getragen.
- Bezugsverhältnis: Je 4 bisherige Namenaktien von je Fr. 100 Nennwert berechnen zum Bezuge von 1 neuen Inhaberaktie von je Fr. 200 Nennwert.
- Die Ausübung des Bezugsrechts erfolgt durch Einreichung von Genussscheinen der Accumulatoren-Fabrik Oerlikon mit Coupons Nr. 15 und ff., unter Verwendung des Bezugscheins.
- Die Lieferung der neuen Inhaberaktien hat bis spätestens 16. Mai 1968 zu erfolgen.
- Die unterzeichneten Banken sind gerne bereit, den Kauf und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln.

Basel und Zürich, den 29. April 1968

A. SARASIN & CIE
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN
SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT

Società Elettrica Sopracenerina S.A., Locarno

PAGAMENTO DI DIVIDENDO

L'assemblea generale degli azionisti della nostra società del 30 aprile 1968, ha deciso di distribuire per l'esercizio 1967 un dividendo di fr. 17.50 per azione, pagabile dal 1° maggio 1968 contro consegna della cedola N° 13, sotto deduzione dell'imposta preventiva del 30%, in
fr. 12.25 netti

presso l'Unione di Banche Svizzere, Locarno, la sede centrale in Zurigo e le altre succursali.

Locarno, 30 aprile 1968

La direzione

Hypothekendarlehen der Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn, 1943 von Fr. 10 000 000.—

Auslosung von 300 Obligationen

Auf Grund der für die Tilgung dieser Anleihe getroffenen Regelung sind aus der vom Kanton Bern für das Jahr 1968 zur Verfügung gestellten Rate wiederum Fr. 300 000.— für die Rückzahlung von Obligationen zum Nennwert verwendet worden. An der am 23. April 1968 durchgeführten Ziehung sind folgende 300 Nummern gezogen worden:

71	638	1701	2788	3342	3934	4526	5182	5883	7084	8360	9098
86	640	1745	2790	3386	4009	4532	5192	5941	7091	8406	9199
213	656	1778	2825	3387	4014	4558	5230	5964	7150	8452	9218
218	689	1816	2844	3430	4111	4585	5255	5994	7296	8471	9266
225	714	1909	2935	3446	4124	4616	5312	5996	7303	8578	9268
234	723	1972	2949	3456	4132	4650	5320	6012	7308	8501	9271
236	759	2066	3002	3491	4138	4660	5372	6042	7312	8509	9324
303	791	2140	3024	3513	4242	4735	5412	6173	7354	8540	9353
305	794	2258	3027	3518	4243	4803	5443	6194	7367	8591	9373
339	811	2378	3074	3519	4249	4824	5519	6318	7448	8745	9383
341	842	2380	3101	3552	4253	4879	5540	6361	7934	8818	9394
389	843	2405	3108	3573	4254	4885	5546	6370	7983	8879	9550
425	857	2441	3127	3604	4270	4892	5608	6373	7989	8887	9569
427	872	2452	3134	3654	4276	4900	5643	6418	8022	8935	9571
435	892	2508	3148	3667	4282	4905	5652	6429	8025	8944	9667
481	1098	2517	3271	3745	4283	4914	5674	6450	8043	8952	9670
495	1224	2539	3287	3763	4323	4936	5703	6624	8166	8982	9726
516	1352	2555	3288	3769	4339	4946	5706	6727	8196	8994	9747
523	1397	2629	3294	3807	4342	4952	5743	6753	8205	8998	9780
532	1463	2643	3302	3810	4400	4955	5771	6772	8229	9013	9790
536	1514	2689	3314	3832	4430	4961	5789	6788	8254	9031	9851
543	1521	2731	3320	3865	4449	4972	5833	6796	8261	9052	9928
544	1532	2759	3336	3894	4477	5139	5842	6881	8284	9067	9931
563	1595	2765	3339	3925	4484	5147	5867	6934	8308	9089	9949
610	1673	2782	3340	3933	4509	5156	5869	6959	8355	9097	9979

Diese Obligationen gelangen ab 1. Juli 1968 bei folgenden Zahlstellen zum Nennwert spesenfrei zur Rückzahlung:

Hauptkasse der Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn in Burgdorf, Kantonalbank von Bern in Bern, Solothurner Kantonalbank in Solothurn, Amsternsparmiskasse Burgdorf, Ersparniskasse von Konolfingen in Grosshöchstetten, Spar- & Leihkasse in Thun und bei deren Zweigstellen. Die Verzinsung hört mit dem genannten Datum auf.

Von früheren Ziehungen sind bis heute folgende Obligationen nicht zum Inkasso vorgewiesen worden:

per 1. Juli 1964: Nummern 1374, 7086

per 1. Juli 1966: Nummern 5382, 5394, 5442

per 1. Juli 1967: Nummern 324, 2261, 6724, 6787, 9259, 9938.

Bern, den 24. April 1968

KANTONALBANK VON BERN

Audemars Piguet & Co. S.A., Le Brassus

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

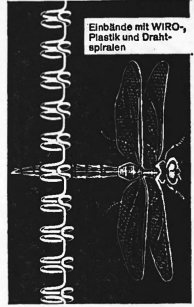
le mercredi 15 mai 1968, à 11 heures, 2, rue Vallin, Genève.

Ordre du jour: Opération statutaires

Le bilan, le compte de profits et pertes, et le rapport du contrôleur des comptes seront à disposition des actionnaires au siège social, dès le 5 mai 1968.

Le conseil d'administration

Denken Sie
daran...



wir sind
darauf
spezialisiert!



Walter Bäschlin & Co.
Groszbuchbinderei und
Fabrik für Mappen und
Spiralbindungen
8034 Zürich 8, Mühlebachstr. 128
Telefon 051-34 56 78

Das

Einlageheft Nr. 17-71-01299-6

ausgestellt von der Bank Leu & Co.
AG., Depositenkasse Heimplatz, Zü-
rich, mit einem Guthabensaldo von
Fr. 12 556.25 wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Sparheftes
werden hiernit aufgefordert, dasselbe
binnen 6 Monaten, von heute an ge-
rechnet, an den Schaltern der unter-
zeichneten Bank vorzuweisen; andern-
falls wird dieses Sparheft als kraftlos
erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu & Co. AG.

Kreditschutz-Verband Burgdorf

E. Howald, Nachf. H. Brönnimann & Co.

Direkte und indirekte
AUSKUNFTE, INKASSO

3500 Burgdorf, Lyssachstrasse 23
Telefon (034) 2 21 80

Nichtigkeitserklärung

Das Einlageheft der Bank Prokredit
Uldry & Co. AG., Zürich

Nr. 7957

wird vermisst. Der Gläubiger wird über
das Guthaben verfügen, sofern der all-
fällige Inhaber des Heftes, dieses nicht
binnen 90 Tagen der unterzeichneten
Bank vorlegt und sein besseres Recht
nachweist.

Zürich, den 25. April 1968
Bank Prokredit Zürich
Uldry & Co. AG.

Warenumsatzsteuer

(Ausgabe Juni 1967)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse be-
treffend die Warenumsatzsteuer wurden
im Schweizerischen Handelsamtsblatt ver-
öffentlicht. Sie sind in einer Broschüre
von 44 Seiten zusammengefasst, die zum
Preis von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen)
bei Voreinzahlung auf unsere Postcheck-
rechnung 30-520 bezogen werden kann.
Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate
schriftliche Bestätigungen dieser Ein-
zahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen
Handelsamtsblattes, 3000 Bern

Besuchen Sie die 33. Internationale Messe von Thessaloniki

vom 1. bis 22. September 1968

Sicher werden Sie dort Interessantes vorfinden

Führendes Handelszentrum im Raume des Mittelmeeres

- 36 Länder zeigen ihre Produkte
- 2800 Aussteller aus der ganzen Welt

Besuchen Sie Griechenland -
Besuchen Sie die Internationale Messe von Thessaloniki

Auskünfte:

Administration der Messe von Thessaloniki
Griechische Konsularvertretung im Ausland



Universal Rollboy

Der Rollboy ist immer für Sie da,
wenn zusätzlicher Platz mit idealer Höhe
zum Arbeiten, Schreiben, Rechnen oder
zum Abstellen und Befördern von
Akten, Pausenkaffee etc. benötigt wird.
Und er ist schnell wieder
versorgt, wenn Sie ihn vor-
übergehend nicht brauchen
sollten. Seine grosse Vielseitig-
keit macht ihn zum idealen
Zusatzmöbel für Büro und Privat.
Der MS-Universal-Rollboy ist solid
und sturzsicher konstruiert. Dennoch
präsentiert er sich äusserst elegant
und sehr leicht.
Den MS-Universal-Rollboy erhalten
Sie im guten Bürofachgeschäft.

Preis ab Fr. 248.-

Bezugsquellen nachweis:

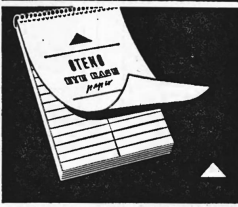
SEVELEN

Metallbau Sevelen AG

9475 Sevelen SG Tel. 085 5 54 12

Stenoblocs

in allen Papeterien erhältlich



SIMPLEX

SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN

Ein Berufsverband mit Sitz in Bern bietet einer versierten

Buchhalterin

einen interessanten, vielseitigen Posten zu fortschrittlichen Arbeits-
bedingungen.

Interessentinnen, mit einigen Jahren Praxis auf diesem Gebiet, sind
gebeten, ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre J 120229
an Publicitas A.G., 3001 Bern, zu richten.

INKASSO

in der ganzen Schweiz

Inkassobüro Confidentia GmbH

Bürgerhaus, Bern, Tel. (031) 22 19 05



Qualitäts-
Vollbadverzinkung

als Korrosionsschutz

sauber
preiswert und
prompt
bei

Aktiengesellschaft
Kummler & Matter,
Verzinkereierwerke
4658 Däniken/SO
Tel. 062/611 54/55

NOVA-STAHLMÖBEL

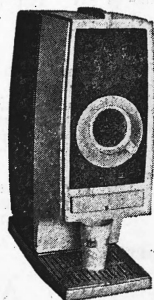
Zufriedenheit!!



Die Probleme Ihrer
Büro-Organisation
lassen sich mit NOVA-
Stahlmöbeln zweck-
mässig, wirtschaftlich
und rasch lösen.

Verlangen Sie Unterlagen oder besuchen Sie
uns im Ausstellungsraum an der Torgasse 2,
Zürich.

NOVEX AG, Torgasse 2, 8001 Zürich
Telefon (051) 34 77 18.



selecta - MINI

der Getränkeautomat für Kleinbetriebe. Gibt Ovo,
Kaffee, Schokolade, Tee usw. in hervorragender
Qualität ab. Eingebauter Mixer und automatische
Dosiervorrichtung. Preis Fr. 700.-

SELECTA AG.
3280 Murten

Tel. (037) 71 35 35

Talon

Senden Sie uns die Do-
kumentation über Ihre
Getränkeautomaten

Name:

Adresse:

Inserate im SHAB haben stets Erfolg!

SLOT RACING

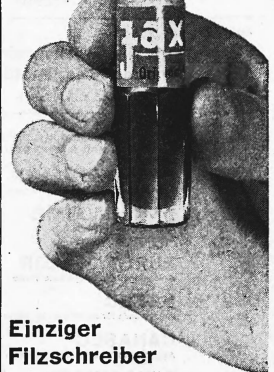
Schöne Modell-Autorennbahn, 58 m,
mit Luxus-Schaltpult, günstig abzu-
geben.
Offerten unter Chiffre H 71542 an
Publicitas A.G., 3001 Bern.

Zu verkaufen Occasions-

Sichtkartei-Schränke

«Kardex» für Kartenformat 152 x 102
mm und «Standard» A 5 (210 x 148
mm).
W. Plüss, Seestrasse 308, 8038 Zürich.

Jax
n°1



Einziger Filzschreiber in Flaschenform mit Ventilverschluss

Ähnliche Filzschreiber enthalten tinten-
getränkte Watte, die in ständigem Kontakt mit
dem Schreibfilz steht. Die Watte beansprucht
2/3 des Flascheninhaltes. Bei unverschlos-
sener Flasche oder schlecht schliessender
Schutzhülle verdunstet die Tinte.

Jax Nr. 1 mit Ventilverschluss kennt diese
Nachteile nicht.

1. Das Ventil gestattet die Verwendung von
flüssiger Tinte. Deshalb dreifache Schreib-
dauer.
2. Kein Eintrocknen mehr, weil das Feder-
ventil bei Nichtgebrauch die Tinte vom
Filz hermetisch abschliesst; auch bei un-
verschlossener Flasche.



giffrei

3 km Schrift enthält flüssige Tinte, und nicht
nur tintengetränkte Watte. Jax schreibt des-
halb dreimal länger als ähnliche Produkte.
Trocknet sofort, wasserfest, höchstmögliche
Lichtbeständigkeit, giffrei (wichtig für Le-
bensmittel), säurebeständig.

Die auswechselbare Filzspitze Jax muss nicht
halbvoll weggeworfen werden, wegen vorzei-
tiger Abnutzung des Schreibfilzes bei Be-
schreibung rauher Oberflächen (Kisten usw.).
Variable Schriftbreite von 1 bis 6 mm, je
nach Handhabung des vierkantigen, meissel-
förmigen Schreibfilzes.

15 leuchtende Farben:
schwarz, grau, rot, rosa, blau, hellblau, grün,
violett, braun, orange, gelb.
Fluoreszierend: rot, orange, gelb, grün.

Vorteilhaft
im Preis nur **Fr. 2.-**

Dutzendpackung	Fr. 21.-
Fluoreszierende Farben	Fr. 2.75
8er-Sortiment, solides Arbeitsset	Fr. 17.-
4er-Sortiment, solides Arbeitsset	Fr. 9.70
Jax Nr. 110 mit doppeltem Inhalt	
nur in schwarz, rot und blau	Fr. 3.50



4 oder 8 Farben in solider Arbeitspackung
für Dekorateure, Graphiker, Architekten usw.

Verkauf durch Ihren Papeteristen
Generalvertretung: Sigrist + Scheub, Morges